联合国 $S_{/PV.5859}$



安全理事会

第六十三年

临时逐字记录

第五八五九次会议

2008 年 3 月 26 日星期二上午 10 时举行 纽约

主席: (俄罗斯联邦) 成员: 韦贝克先生 布基纳法索 卡凡多先生 刘振民先生 乌尔维纳先生 尤里察先生 里佩尔先生 纳塔莱加瓦先生 斯帕塔福拉先生 埃塔利先生 巴拿马..... 阿里亚斯先生 库马洛先生 大不列颠及北爱尔兰联合王国 约翰•索沃斯爵士 哈利勒扎德先生

议程项目

中东局势,包括巴勒斯坦问题

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。 更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上,由有关的代表团成员一人署名,送交逐字记录处处长(C-154A)。



上午10时05分开会。

通过议程

议程通过。

中东局势,包括巴勒斯坦问题

主席(以俄语发言): 我谨通知安理会,我收到了古巴、以色列、黎巴嫩、巴基斯坦、斯洛文尼亚、苏丹和阿拉伯叙利亚共和国代表的来信,他们在信中要求邀请他们参加对安理会议程上项目的审议。按照惯例,并征得安理会同意,我提议根据《宪章》有关规定和安理会暂行议事规则第 37 条,邀请这些代表参加对该项目的审议,但无表决权。

没有人反对,就这样决定。

应主席邀请,吉勒曼先生(以色列)在安理会议 席就座;上述其他国家代表在安理会会议厅一侧 为他们保留的座位上就座。

主席(以俄语发言): 我谨通知安理会,我收到了2008年3月19日巴勒斯坦常驻联合国观察员的来信,此信将作为文件S/2008/184印发,其内容如下:

"谨请安全理事会按照惯例,邀请巴勒斯坦 常驻联合国观察员参加安全理事会定于 2008 年 3 月 25 日星期二举行的关于中东局势,包括巴 勒斯坦问题的会议。"

征得安理会同意,我提议按照议事规则和这方面的惯例,邀请巴勒斯坦常驻观察员参加会议。

没有人反对,就这样决定。

应主席邀请,曼苏尔先生(巴勒斯坦)在安理会 议席就座。

主席(以俄语发言): 我欢迎秘书长潘基文先生 阁下出席本次会议,并请他发言。

秘书长(以英语发言): 我感谢有此机会就无疑 是安理会议程上、同时也是我议程上的一个最重要的 项目——中东局势,包括巴勒斯坦问题——在安理会 发言。

三个星期前,我向各位通报了加沙和以色列南部 当时的悲剧性事态发展。虽然令我高兴的是,自那以 来暴力已经有所减少,但局势依然高度紧张。对于暴 力再度出现的前景,以及这一切对冲突地区平民百姓 及我们都在努力推动的和平进程意味着什么,我深感 关切。

尽管在实地必须加以解决的困难重重,但我赞扬 阿巴斯主席和奥尔默特总理对和平进程的承诺。我本 人深深地承诺尽力支持这个进程,而且我钦佩两位领 导人面对种种怀疑时所表现出的顽强精神。

让我们记住,谈判是实现巴勒斯坦人结束占领和 建立独立主权国家的合法愿望、以及以色列享有持续 安全和结束冲突的合法愿望的唯一途径。

国际社会在安纳波里斯见证并支持以色列和巴勒斯坦领导人为自己确定在年底前达成协议的目标。 我希望,我们能够实现这项雄心勃勃的目标。我认为, 我们大家必须问一下自己和双方两个简单的问题。如 果不是这样做,该怎么做?如果不是现在做,该在什 么时候做?

这个进程太重要了,不能因为碌碌无为或无动于 衷而让它失去势头,或是屈服于暴力。该进程必须获 得包括安理会在内的国际社会的支持。

我个人仍然决心致力于在商定的框架内为和平而努力:根据马德里会议的基础、土地换和平原则、安全理事会第 242 (1967)号、第 338 (1973)号、第 1397 (2002)号和第 1515 (2003)号决议、以及《阿拉伯和平倡议》,结束 1967年开始的占领。这个框架将导致冲突的结束、一个在和平与安全中同以色列毗邻共处的巴勒斯坦国的成立、以及全面的区域和平。我向安理会保证,我的高级顾问和我本人正在作出不懈的努力,在我们的所有接触中和论坛上推动这项议程,包括同双方和区域各方、四方以及当然还有安理会进行对话。

主管政治事务副秘书长帕斯科先生现在将报告过去一个月来的事态发展。

主席(以俄语发言)按照安理会先前磋商中达成的谅解,我认为安全理事会同意根据其暂行议事规则第 39 条向主管政治事务副秘书长林恩·帕斯科先生发出邀请。

就这样决定。

安全理事会现在开始审议其议程上的项目。

安理会是根据其先前磋商中达成的谅解开会的。

在本次会议上,安全理事会将听取主管政治事务 副秘书长林恩·帕斯科先生的通报。

我现在请帕斯科先生发言。

帕斯科先生 (以英语发言): 自上次向安全理事会作每月通报以来,为推动政治进程所作的持续努力再次因暴力、平民伤亡惨重以及实地缺乏具体改善而黯然失色,我对此感到遗憾。

报告所述期间暴力大大升级,以色列对加沙发动大规模空中和陆上军事袭击;向以色列发射火箭弹和迫击炮——在报告所述期间有390多次——包括本月使用更远程的火箭弹;西耶路撒冷一所犹太学校遭到袭击;以色列国防军在西岸各地针对据称的好战分子采取行动;以及以色列国防军与包括东耶路撒冷在内的西岸各城市示威的巴勒斯坦人之间发生冲突。在以色列国防军的行动中,总共有包括36名儿童在内的124名巴勒斯坦人被杀,359人受伤。包括4名儿童在内的13名以色列人被巴勒斯坦好战分子打死,55人受伤。尽管过去几周里加沙内外的暴力显著减少,但局势依然非常紧张。

安理会会记得,当安理会于 3 月 1 日举行紧急会议时,加沙内外的暴力处于高潮。以色列国防军的"热冬"行动持续了五天,造成数十名平民伤亡,包括 31 名儿童的死亡,而哈马斯的火箭弹袭击最远达到以色列的 Ashkelon 市,使将近 25 万以色列平民处于加沙的火箭弹射程之内。秘书长谴责过度和不当地使用武

力和杀死平民,也谴责不分青红皂白地发射火箭弹,并要求立即停止这种火箭弹袭击。我们重申,各方必须遵守国际人道主义法。令人遗憾的是,双方都没有按照人权事务高级专员的要求,对杀死平民和其他侵犯人权行为进行合法、独立、透明和可行的调查,公布调查结果并把肇事者绳之以法。

自那次通报以来,暴力也扩散到耶路撒冷和西岸。3月2日,在针对加沙局势进行的示威期间,一名巴勒斯坦儿童被以色列国防军射杀。3月6日,一名来自东耶路撒冷的巴勒斯坦人在西耶路撒冷的一个犹太学校里残忍地开枪杀死包括四名儿童在内的八名以色列学生。这是将近四年来在耶路撒冷发生的首次重大袭击,遭到秘书长的强烈谴责。3月16日,数十名以色列人在东耶路撒冷的杀手居住的街区闹事。3月18日,一名以色列人在老城受到刀刺,进一步加剧了紧张气氛。

在报告所述期间,以色列国防军侵入西岸几个城镇,逮捕了数十名据称从事激进活动的巴勒斯坦人。 在 3 月 12 日针对伊斯兰圣战组织的两起互不相关的 事件中,四名好战分子在伯利恒被杀,另一名好战分 子在图勒凯尔姆被杀。这些事件发生之后,伊斯兰圣 战组织从加沙向以色列南部发射大量火箭弹。

我们支持埃及为制止暴力作出努力,特别是在加沙,并同双方协调,帮助逐渐重新开放进入加沙的过境点。在这方面,我们注意到加沙内外的暴力最近有所减少,经过过境点的物品的进口更加正常。这是积极但极其脆弱的情况。我们非常了解一转眼就发生更加致命的暴力事件的可能性,以及这对巴勒斯坦人、以色列和埃及的安全以及政治进程构成的危险。我们敦促各方采取负责任的行动,配合埃及的努力。我们故财农人。我们大少少人,是有关人。我们就是有关各方加紧合作,以确保从所有过境点进出加沙的合法往来,并且解决有关走私指控的关切。

尽管进入加沙地带的货物量有了增加,但那里的 人道主义局势依然令人严重关切。过去的一个月里, 1 400 多辆卡车进入加沙,其中 95%运送基本商业用

品。同前几个月相比有了改进,我们希望在不久的将来将进一步放宽。燃料继续从以色列进口,尽管在保健等主要部门依然存在短缺。在任何一天都有30%至50%的救护车因缺乏燃料而不能使用。由于缺乏燃料、电力和零件,卫生当局继续每天把6万立方米未经处理和部分处理的污水排入海中。燃料短缺使加沙通常渔船的63%不能出海,进一步加剧了本来就严峻的社会经济状况。随着工资被用完,粮食不安全正在加剧,至少另有5万名受补助者被纳入粮食援助分配名单。

我们也注意到,红十字国际委员会(红十字会)仍未见到被俘的以色列士兵吉拉德·沙利特,并且在以色列监狱中关押的1万多名巴勒斯坦囚徒中,有一人本月早些时候死亡,使得自2007年初以来在以色列监狱中死亡的巴勒斯坦囚徒的人数增加到七人。

在西岸,以色列国防军设置的 580 处路障继续阻碍巴勒斯坦人的通行。自 2005 年以来,限制水平在数量和性质上逐年上升,是巴勒斯坦经济下降的根源。尽管自 2007 年中以来巴勒斯坦权力机构作出了安全方面的努力,但限制继续存在。最近国际货币基金组织(货币基金组织)的预测显示,在目前情况下,2008 年国内总产值的增长将不会超过人口增长。如果要发展一个可行的巴勒斯坦经济,作为一个可行的巴勒斯坦国的基础,就必须采取行动,取消西岸内部的封锁。除了限制巴勒斯坦人的通行,对联合国工作人员在西岸境内和西岸与东耶路撒冷之间通行的限制继续增加,使实施方案越来越困难。

在报告所述期间,以色列在西岸——包括在东耶路撒冷——的定居活动在继续。本月份宣布了数百个住房单元的招标和建筑许可证。在许多定居点和公路等供定居者使用的基础设施,建筑工作在继续。以色列政府公开声明,东耶路撒冷定居点扩建工作将继续。

巴勒斯坦解放组织(巴解组织)对以色列在东耶路撒冷与"尊贵禁地"圣殿山毗邻的巴勒斯坦社区

Silwan 的考古挖掘活动提出了关切。巴解组织还对以下所谓计划提出关切: 把更多的以色列居民迁到东耶路撒冷的 Ras al-Amud,同时把以色列警察人员调到建在拟建的位于以色列与东边的 Ma'ale Adumim 定居点之间的 E-1 号定居地区中心的警察局。

东耶路撒冷或西岸其他地方的所有定居活动都 违背国际法和安全理事会决议。以色列不停止包括自 然增长在内的定居活动,或者不拆除 2001 年 3 月以 后修建的哨所,都违背"路线图"。秘书长已经表明 其关切:必须在这个问题上采取紧急行动。

在被占领巴勒斯坦领土内修建隔离墙的工作仍在进行;此举偏离了"绿线",违背了国际法院的咨询意见。同时,在西岸拆毁房屋的行为显著增加。自今年初以来,拆毁了100多个建筑结构,其中至少一半为民房,使近400名巴勒斯坦人流离失所。

关于双边谈判的情况,我几乎没有什么可报告的。这正说明了目前的保密状态,使以色列和巴勒斯坦领导人能够坦诚进行讨论。由于加沙出现严重的巴勒斯坦人伤亡,巴勒斯坦方的阿巴斯主席暂停与以色列的双边谈判一段时间。

然而,最近双方谈判首席代表恢复了会晤,并且 双方之间组成的若干技术小组的工作正在进行。巴勒 斯坦总理法耶兹和以色列国防部一名高级官员还出 席了由美国弗雷泽中将主办的第一次关于监测第一 阶段"路线图"承诺执行情况的三边会议。

我们支持法耶兹总理的政府的继续改革努力。基 金组织最近的一次访问确认,尽管环境困难,但采取 了令人印象深刻的财政改革措施,包括重建现金管制 程序和实行新的税收报告会计制度。

《巴勒斯坦发展计划》尚在最后敲定之中,不久将向国际社会通报,以期获得支持。2008年经常性费用的资金需求为17亿美元。迄今认捐了12亿美元,其中约有一半将于3月底前兑现。因此,经常性支出尚缺5亿美元。

巴黎捐助方会议共同主席——法国的库什内尔外长、欧洲联盟委员会费雷罗-瓦尔德纳专员、挪威的斯特勒外交大臣和"四方"代表托尼·布莱尔——今天举行会议,评估自巴黎会议以来的局势。由联合王国和挪威主办的特设联络委员会下一次会议将于5月2日在伦敦举行。

在报告所述期间,旨在改革、训练和装备西岸巴勒斯坦安全部队的努力在继续。在美国安全协调员支持下,约1000名军官目前正在约旦接受训练,以便4月份和5月份部署到西岸。阿巴斯主席发布了一项旨在改革巴勒斯坦权力机构情报机构的命令。内务部部长提交了关于西岸安全的全面报告。巴勒斯坦安全部队已经采取行动解除西岸好战分子的武装并逮捕他们。

然而,巴勒斯坦权力机构要在西岸各城市重新确立法律和秩序,履行其有效打击恐怖主义的"路线图" 义务,还有更多工作要做。如果要履行这些义务,加 大以色列与巴勒斯坦权力机构的安全合作至关重要。

"四方"继续在四方本身和特使一级保持密切接触。正在讨论在未来一段时期内在莫斯科再次召开国际会议的想法。我们支持召开这样一次会议的想法。

我们还继续强调阿拉伯国家在支持和平进程方面的至关重要的作用,强调"阿拉伯和平倡议"的重要性,并强调全面区域和平的绝对必要性。阿拉伯国家联盟各国外长在计划于3月29日至30日在大马士革举行的年度首脑会议之前,于3月5日在开罗开会。

我们注意到,他们支持也门总统萨莱赫宣布的七点计划,该计划呼吁使加沙局势恢复到哈马斯去年 6 月份接管以前的局势、早日举行选举以及在以往巴勒斯坦内部协议的基础上恢复对话。

据报道,法塔赫代表和哈马斯代表在萨那就该计划举行了建设性的讨论。作为一个原则问题,我们认为,必须通过和平手段恢复合法的巴勒斯坦权力机构的团结,以支持通过和平谈判达成两国解决办法的政

治进程。我们认为,在支持这种努力方面,阿拉伯国家可以发挥带头作用。

在报告所述期间,被占领叙利亚戈兰的局势仍然 安静,尽管定居活动仍在继续。

黎巴嫩依然陷于深深的政治危机之中。昨天,选举总统的议会会议再次推迟; 这是自 2007 年 11 月 24 日以来的第 17 次。

秘书长坚定支持阿拉伯联盟的倡议,并鼓励各方 为执行这项倡议提供便利。僵局持续的时间越长,局 势进一步恶化的可能性就越大,政治上如此,安全局 势方面也如此。

虽然总体安全气氛保持相对平静,没有发生重大事故,但在报告所述期间,公众紧张和焦虑有所上升。 2月16日在贝鲁特,分属多数派和反对派的各集团支持者之间爆发冲突,导致20人受伤。

有关双方的官员已经承诺,将与黎巴嫩武装部队合作,以免再次发生这类对抗事件。3月21日,在黎巴嫩南部的 Ein el-Hilweh 巴勒斯坦难民营,法塔赫与"大叙利亚战士"组织之间爆发冲突,一人死亡。

联合国驻黎巴嫩临时部队(联黎部队)行动区内的局势仍然平静,但紧张程度有所上升。自 Mughniyah于 2 月 12 日遭暗杀以来,以色列国防军一直保持高度戒备状态。黎巴嫩武装部队已经宣布,在发生袭击事件时,将采取具体措施和加派部队。

在同一时期,以色列国防军侵犯黎巴嫩领空的行为显著增加。据联黎部队报告,仅在一个星期——即3月11日至17日——的时间内,就发生222起这种侵犯事件。这些侵犯行为是对黎巴嫩主权和"蓝线"的严重侵犯,损害了黎巴嫩国家机构和联黎部队的信誉。

联黎部队对指控侵犯黎巴嫩领水的事件的调查 也在进行之中。尽管紧张普遍上升,但各方已向联黎 部队再次保证,它们并不寻求恢复敌对行动。

关于巴里德河的巴勒斯坦难民营,联合国近东巴 勒斯坦难民救济和工程处(近东救济工程处)与黎巴

嫩军队和总理办公室合作,已经最后确定该难民营的 重建总计划。重建努力将是一项长期复杂的工程,将 要求国际捐助界的全力支持。

以色列人与巴勒斯坦人之间的政治进程在继续,这一事实极为重要,因为存在诸多不利事态,可能使这一进程脱轨。只有作出更多有意义的努力来执行"路线图"的第一阶段和改善经济和安全条件,才能维持这一进程。国际社会和区域各方还应大力支持努力停止加沙及其周围的暴力活动,在巴勒斯坦人、以色列和埃及的安全关切均得到解决的气氛中重新开放过境点。否则,非常有可能发生更多暴力,给平民、区域和平与安全及政治进程本身造成严重后果。

秘书长仍致力于支持一切努力,通过谈判争取全面执行安全理事会关于阿以冲突的各项决议。

主席(以俄语发言): 我感谢帕斯科先生的通报。

根据安理会成员之间达成的谅解,我谨提醒所有 发言者将其发言时间限制在五分钟以内,以便安理会 能够快速完成工作。敬请打算作长篇发言的代表团分 发书面发言稿,在会议厅发言时则从略。

我现在请巴勒斯坦常驻观察员发言。

曼苏尔先生(巴勒斯坦)(以英语发言): 首先, 我要感谢秘书长今天参加我们的会议,感谢他的发言,以及最重要的是感谢他承诺竭尽全力结束始于1967年的以色列占领,使两国解决办法能够在他列举的众所周知的基础上得以实现。为此,巴勒斯坦将继续与他和安全理事会合作。

我还愿感谢帕斯科先生的发言,以及他发言中的 建议和结论。

(以阿拉伯语发言)

我又一次不得不向安全理事会介绍因占领国以 色列的非法和破坏性政策,而在包括东耶路撒冷在内 的巴勒斯坦被占领土最近出现的严重负面的事态发 展。以色列政府非但没有推动巩固公正、持久和全面 和平的基础,最终缔结和平协定,从而为最迟于今年 年底在 1967 年边界基础上建立独立、主权、相连和可生存的巴勒斯坦国铺平道路,而是在继续蓄意破坏实现和平进程中所取得的最简单的成就。

以色列继续推行其非法政策,目的在于强化对包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦领土的占领和殖民化,包括通过非法定居活动、修建隔离墙、没收土地、实施窒息性封锁和集体惩罚、残暴的军事侵略,以及以色列占领军和狂热的以色列定居者对巴勒斯坦平民百姓犯下的无数其它罪行。

特别是在过去几周,包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦被占领土上出现了一些严重事态,局势进一步恶化和不稳定。这需要安全理事会立即予以关注。这些事态包括,占领军对包括儿童在内的巴勒斯坦平民犯下残暴罪行,特别是在加沙地带,以及以色列政府宣布继续计划扩大在巴勒斯坦被占领土的非法定居点,特别是在东耶路撒冷及其周围。

特别关于加沙地带,在一些以色列官员威胁对加沙地带被占领的巴勒斯坦人发动大规模军事袭击之后,包括在以色列副国防部长威胁对加沙的巴勒斯坦群众实施"大屠杀"之后,以色列占领军于 2008 年 2月 27日对加沙地带北部平民区发动了野蛮的军事侵略。突袭和进攻导致 120多名巴勒斯坦烈士死亡,其中多数是呆在自家屋内的无辜平民,包括 25 名以上儿童和婴儿以及 10 名妇女,并造成另外 300 多名平民受伤。猛烈的军事行动持续了四天,其间,以色列使用了各种重型致命武器,从海陆空轰炸人口密集的平民区,造成大量流血事件,公共和私人财产和基础设施则普遍被毁。

尽管国际机构和人道主义组织警告,加沙地带的局势岌岌可危;尽管我们不断通过向安理会接二连三地致信和发表声明来发出警告;尽管安理会在 2008年3月1日召开紧急会议之后,呼吁各方遵守其国际法义务,但以色列仍完全无视一切国际呼吁,开展了军事行动。在这方面,我们必须强调,由于安理会未能通过一项决议,明确谴责以色列的侵略行径,要求其停止公然违反国际法包括人权法特别是《儿童权利

公约》的行为,强调需要采取一切必要和可能措施,确保武装冲突中保护儿童,以及强调国际人道主义法,其中《日内瓦第四公约》第33条禁止报复平民以及对平民百姓实施集体惩罚,结果造成了负面影响。

这些袭击加剧了巴勒斯坦人民的痛苦。由于占领 国对加沙地带实施窒息性封锁已达数月之久,以及由 此而致的人道主义和环境灾难,巴勒斯坦人民已在忍 受极为困难和悲惨的生活条件。

占领国以色列一直以安全、自卫权和反恐为借口,为这些罪行开脱。在这方面,我们重申我们先前表明的立场,即任何理由都不能开脱杀害儿童的行为。如果屠杀无辜儿童的行为变得可以接受,或是企图以任何借口加以开脱,我们就知道我们完全陷入了法律、逻辑、理性、道义、良知和人性荡然无存的黑暗深渊。如果我们未能起来反对这些残暴和令人发指的罪行,我们就会痛苦地认识到,法律和人权标准并非公平地适用于所有人,包括儿童、妇女、老人和残疾人。这种看法在巴勒斯坦人当中很普遍,情况相当危险。自 2000 年以来,以色列占领军以安全为借口已杀害了1 000 多名巴勒斯坦人。

在这方面,必须申明,各国人民都有权不受歧视 地享有安全、自由和基本的生活水平,它们并非只属 于某一宗教、种族、肤色或族裔。象世界其他各国人 民一样,巴勒斯坦人民——巴勒斯坦的儿童、妇女、 青年和男人——都享有生命权和享有繁荣、保障以及 安全的权利。此外,在持续了 40 多年之久的占领以 及在难民营和海外颠沛流离 60 年后,他们有权在自 己的土地——他们祖祖辈辈居住的土地——上自由 和有尊严地生活。根据国际法准则,巴勒斯坦人民还 有权得到国际保护。

根据《联合国宪章》,实现和平与安全必须通过 防止和消除对和平的威胁以及制止侵略行径或其它 破坏和平的行为的有效集体措施。因此,我们重申这 个事实:我们区域的和平与安全只能通过结束以色列 对巴勒斯坦领土的占领来实现。这要求采取能够导致 结束各方面的占领的认真步骤,并使巴勒斯坦人民能 根据《宪章》庄严载有的各国人民享有平等权利的原则来行使自决权。

占领国以色列在实际上无视其占领国的作用的同时一直在利用的空洞的安全借口概括起来说,就是继续进行各种努力,其目的是延长占领和掩盖其殖民主义定居点的扩张和强占更多巴勒斯坦土地的行为。通过继续其占领和使巴勒斯坦土地殖民化,以色列希望实现的是何种安全?通过把巴勒斯坦领土变成孤立的聚居区和地区以及庞大的监狱,以色列想要实现何种安全?

占领国以色列正在毫不松懈地继续开展殖民定居活动。它还在巴勒斯坦被占领土上,包括在东耶路撒冷及其周边地区继续修建非法隔离墙。这严重和悍然违反了包括《日内瓦第四公约》在内的国际法、联合国各项决议以及国际法院于2004年7月9日发表的咨询意见。这还违反了《路线图》为以色列规定的义务。

在这方面,在2007年11月召开安纳波利斯会议 和重启和平进程之后,以色列立即试图在实地制造大 量实体事实的情况下,宣布继续执行其非法扩张计 划,在被占领的东耶路撒冷建造至少 2000 个新的定 居点居住单位,从而进一步进行其非法努力,以改变 圣城的性质、地位和人口组成并使其犹太化。以色列 住房部 2008 年的预算中包括资助在杰贝勒阿布古奈 姆修建500个定居点居住单位和在东耶路撒冷以东的 马利•阿杜米姆修建另外240个居住单位。就在2周 前,以色列总理埃胡德 • 奥尔默特宣布批准在东耶路 撒冷以北的 Geevat Ze'ev 定居点再新建 750 个居住单 位。还宣布了在被占东耶路撒冷的 Neve Yacub 居民区 新建 400 套定居点居住单位的计划。此外,以色列总 理最近公开宣称,以色列将不会停止在被占领的巴勒 斯坦土上,特别是在东耶路撒冷建造定居点的活动。 这严重违反了国际法,公然无视国际社会的意愿,并 破坏重振和平进程的努力。

事实上,非法定居活动与和平进程显然不能共存。不能把和平进程与实地情况分开,因为所有这些

行动都危及整个和平进程的延续,并在实现公正持久和平解决办法的道路上设置必须解决的更多实体障碍。这些活动还破坏实现以色列与巴勒斯坦根据 1967年边界和平安全地共处的两国解决方案的前景。若干国际机构和组织证实了这种实际冒犯两国解决方案的做法,其中包括有关继续殖民定居行为对和平进程前景的消极危险影响的报告。在这方面,联合国人道主义事务协调厅(人道协调厅)2007年7月的报告载有令人震惊的事实,表明定居点、前哨、军事基地、道路以及其它禁止巴勒斯坦人进入的基础设施目前占据逾38%的西岸领土。

占领国以色列持续不断地采取的非法措施以及 采取此类措施的时机——无论是增加在东耶路撒冷 和西岸其它地区的定居活动,还是以色列多次蓄意破 坏巴勒斯坦权力机构所作的安全努力、增加而非取消 检查站和路障、继续和加强其对加沙地带的围困以及 继续侵略加沙地带,使它与西岸隔绝——相互间显然 密切相关。所有这些行动除导致巴勒斯坦人民承受极 度痛苦以外,还破坏巴勒斯坦权力机构的作用,并破 坏和平进程,致使人们严重质疑以色列在继续推行其 非法破坏活动与措施时的用意与谈判的诚意。

杀害巴勒斯坦平民、毁坏他们的财产和基础设施、关押数千名平民、实施集体惩罚、使平民挨饿、羞辱和恫吓他们、开展殖民活动以及其它大规模的侵犯人权行为与和平格格不入。这些行动削弱和平进程的势头与可信性,使希望化为泡影并破坏和平进程。它们还严重加剧了各级已危急的实地局势,从而助长了暴力和不稳定的循环,它们只不过有利于极端分子的议程,并使和平遥不可及。必须结束这些侵权行为。必须追究占领国对其罪行和侵权行为的责任,必须迫使其遵守其各项法律义务。

鉴于所有这些严重的事态发展,国际社会,尤其是安全理事会的当务之急是履行其职责,并采取必要措施来结束以色列严重侵犯和违反国际法——包括人道主义法,尤其是《日内瓦第四公约》以及人权法和联合国各项决议——的所有行为。安理会必须采取

紧急和务实的措施,其中最重要是《宪章》规定的措施,以确保以色列严格履行国际法为其规定的一切义务并停止其非法行径,这些行径危及国际社会正在开展的通过和平进程实现和平的努力。

应当迫使占领国以色列完全中止其定居活动、撤销其最近作出的决定、拆除定居点前哨,以及采取进一步的建立信任措施,以体现其在处理这个关键问题方面的严肃态度。此类举措对于缓和和改善气氛、重振势头以及帮助推动和平进程实现既定目标是至关重要的。

此外,安全理事会不履行其与巴勒斯坦被占领土 上日益恶化和悲惨的人道主义局势相关的职责,这将 只会鼓励占领国继续违反国际法、继续对巴勒斯坦人 民犯下罪行而不受惩处,以及继续破坏该区域脆弱的 和平进程。

国际社会不能允许监禁和窒息占领国围困下的加沙地带上全体巴勒斯坦平民百姓的现象继续存在。必须迫使以色列开放加沙边界过境点,准许人员及包括食品、医药供应、建筑材料和其他必须品在内的物资的流动,准许紧急需要的人道主义援助和人员不受阻碍的进入加沙。在这方面,我们强调,巴勒斯坦权力机构愿意承担起加沙地带边界过境点巴勒斯坦一方的责任,我们呼吁以色列对此倡议采取行动。

目前加沙地带的局势是一场人类灾难,我们不能 对其保持沉默。必须立即采取行动,解除围困和包围, 使得人员和物资能够流动,以便减缓所有地区平民百 姓不同程度的痛苦,并改善实地状况。此种措施不仅 从人道主义角度来看是必须的,而且从和平角度来看 也是如此,因为没有人能够指望一个忍受如此非人道 和压迫性状况的民族能够产生和平的希望,更不要说 相信和平前景了。

我们重申,我们将不断诉诸安全理事会,直至其 承担起责任。我们还将继续诉诸包括大会在内的联合 国其他机构和其他国际论坛,以便结束以色列对巴勒 斯坦人民及其不可剥夺的权利的践踏和犯罪,这些权

利首先包括生命权、自主权、难民返乡权,以及根据 大会第 194(III)号决议找到他们困境的公正解决办法 的权利,以及建立一个以东耶路撒冷为其首都的独立 的巴勒斯坦国的权利;没有这一权利,便不可能找到 和平的解决办法,因为耶路撒冷是巴勒斯坦的心脏。

通往安全之路要过公正与和平之门。这场冲突无 法以军事手段解决。暴力只会招致更多的暴力,占领 与殖民化的继续最终将阻碍实现和平、公正和永久解 决巴以冲突和整个阿以冲突的任何实际前景。

我们重申,西岸被定居点、隔离墙、检查哨所和路障分隔的支离破碎,在这样一个西岸上建立州和犹太人区以及在对加沙地带的围困和侵略行径的范围内来确定我们人民的未来的任何企图只会是彻底阻碍实现我们都努力实现的目标,即一个公正、全面和持久的和平。

最后,我重申马哈茂德·阿巴斯主席一再强调的 内容,即巴勒斯坦伙伴愿意同认真的以色列伙伴坐在 谈判桌边上来,在具有国际合法性的各项决议、《阿 拉伯和平倡议》和"路线图"的基础上找到解决办法。 我们寻求一项公正和持久的解决办法,保障实现和 平,而不是实际上阻碍在我们区域实现和平的一个不 完整、单方面或临时的解决办法。我们向整个国际社 会保证,我们相信正义终将战胜强权。我们依然决心 保护我们的权益,促进我们的和平愿望。我们再次呼 吁国际社会尽其所能,帮助我们实现圣地的和平,在 一片和平土地上的和平。

主席(以俄语发言): 我现在请以色列代表发言。

吉勒曼先生(以色列)(以英语发言): 主席先生,首先请允许我祝贺你十分干练地主持本月安理会工作,并感谢你有原则性的领导。我们还感谢秘书长在本次会议开始时出席并表现出其对解决这一问题的决心。我还要感谢帕斯科副秘书长的通报。

本着这一精神,我愿表明,以色列从来没有也不 会针对所谓好战分子采取行动,我们的目标是国际上 宣布的、公认的恐怖分子。我当然希望"所谓的好战分子"这一说法不是联合国对恐怖主义的最新定义。

正在全世界展开的温和派打击极端分子的斗争是 当今时代的重大挑战。在全球范围内,极端主义势力 企图将可以解决的政治冲突转变为无休止的宗教战 争,使用一切能够使用的暴力手段。他们不是在为自 己的权利而战,而是为了剥夺他人的权利。在我们区 域,伊朗这一臭名昭著的国家恐怖主义发起国利用诸 如在黎巴嫩的真主党和巴勒斯坦人当中的哈马斯充 当其雇佣军将温和派人士拖入一场全面战争,在这场 战争中,胜利不是为了获得什么,而是为了完全毁灭。

极端主义分子的意识形态便决定了无法与他们进行对话。因此,以色列以及想法相同的其它国家知道,与极端主义分子打交道的确是一场零和游戏。相反,同温和派进行谈判,正像以色列同放弃恐怖主义和暴力的温和的巴勒斯坦权力机构领导人进行的谈判,可以给双方带来巨大利益。我真诚希望相信,我尊敬的巴勒斯坦同事确实代表温和派,尽管他今天感到不得不描绘出一幅非常歪曲了的画面。

正如我们所看到的那样,极端分子会竭尽所能破坏温和派的联盟,毁掉所有和平前景。仅在上个月期间,哈马斯就向以色列发射了300多枚火箭弹,其中至少有23枚伊朗制造的Grad导弹击中了拥有12万人口的沿海小城Ashkelon。火箭弹袭击标志着不仅在数量上,而且在武器质量上的暴力升级。Grad火箭弹是今年一月加沙边界受破坏期间从伊朗偷运到加沙地带的,这种火箭弹射程远,弹头大,碰击便开花。哈马斯新武器的选择意味着,25万以色列平民百姓现在生活在持续不断的火箭弹袭击危险之中。哈马斯军火库增加了另一类武器,这要感谢伊朗,除此之外哈马斯已经拥有罪恶的自杀攻击和致命的卡萨姆火箭。

哈马斯及其恐怖主义国家支持者应该对暴力升级负有完全责任。秘书长在本月初的一次会议上正确地告诉安理会,"我谴责巴勒斯坦人的火箭弹袭击事件,并呼吁立即停止这种恐怖主义行为,这种行为无助于任何目的,危及以色列平民,并给巴勒斯坦人民

带来灾难。"(S/PV. 5847)实际上,这是恐怖主义, 货真价实的恐怖主义。

哈马斯向 Ashkelon 的平民百姓发动恐怖袭击时,便给斯德罗城的人民制造混乱和日常恐怖,斯德罗是一个拥有 23000 人口的顽强小城,那里的儿童不再能够在游乐场上玩耍,他们现在总是奔向防空设施。这就是那里的现实,只有 15 秒钟的逃命时间,否则卡萨姆火箭便会直接冲你而来。

虽然有些人愿意提及哈马斯火箭袭击表面停顿,但我必须警告,看上去的宁静只是表面现象。炸弹依然在悄悄地启动。发自加沙的火箭弹没有停止。哈马斯在利用这段时间走私和生产更多的火箭弹。制造火箭弹并不平静。这是一个沉默的允诺——允诺接下来将会发生什么:更多的恐怖行为和更多的暴力,更多的极端主义以及更多的流血。

事实上,我们看到,为了杀害和残害以色列人,极端分子无所顾忌,什么都干得出来。仅在两个多星期之前,一名巴勒斯坦恐怖分子潜入位于耶路撒冷的Mercaz HaRav 犹太教士学院,凶残地开枪打死八名年轻男子,他们当时正在楼上的图书馆学习《圣经》。另有 11 人受伤,其中许多人仍伤势严重。该恐怖分子仔细挑选目标。Mercaz HaRav 是以色列最神圣的犹太复国主义和犹太人学习的机构之一,并位于耶路撒冷中心,离以色列政府和我国最重要的民主机构所在地仅有数步之遥。

当医疗队和急救队赶到现场时,当以色列公众听到这一令人发指的大屠杀消息时,当母亲和父亲接到通知去领回其被杀害的儿子的遗体时,在加沙的极端分子因为以色列人流血而兴高采烈。我相信,安理会许多人震惊地、厌恶地看到哈马斯恐怖分子欣喜地向空中发射步枪,并向儿童散发糖果,以示庆祝。如果有人过去对极端分子所支持的东西有疑问的话,那么在加沙对杀害八名以色列男孩所作出的反应就澄清

了是非。这还严酷地提醒人们, 9.11 事件之后在房顶上跳舞的也正是这伙人。

这就是为什么令人痛心和不安的是,尤其尽管你、主席先生和安理会许多其他尊敬的大使们做了勇敢的努力,但安理会却不能谴责这一恐怖主义袭击事件。安全理事会的一贯做法是谴责恐怖主义,无论谁是使受害者,无论在什么地方,无论谁是肇事者,以及无论动机是什么。然而,安理会却不能一致谴责这一恐怖主义袭击事件和蓄意杀害平民的行为,因为安理会受到政治化反对立场、特别是某个理事国的反对立场的阻挠。这个具有悠久的恐怖主义历史的国家所显示的虚伪、玩世不恭的态度对安理会来说并不是一个好兆头,并得出了有关各国在这一庄严的机构获得席位之前所经历的筛选进程的令人痛心的、令人不安的结论。当时,对安理会来说这确实是一个令人痛心的时刻,但也是向我们大家敲响警钟的时刻。

最近,当涉及到有关本地区的讨论时,一种尤其令人忧虑的趋势变得非常明显。一些人偏好将各国采取的保护其公民的合法行动与恐怖分子的暴力行为相提并论,而恐怖分子的目标就是要危及这些公民的生命。接受恐怖主义现状这一错误倾向——一些联合国官员在其发言和报告中甚至也表示了这种倾向——是完全不能接受的。这种经常以欠考虑的平衡的名义所采取的各打50大板的做法损害了一些温和国家的信誉及其相互支持和孤立极端分子的能力。

以色列不遗余力地确保所有平民——巴勒斯坦人和以色列人——的安全和福祉。然而,当以色列竭尽全力根据国际法保护平民时,哈马斯却不分青红皂白地向以色列平民住宅区发射火箭弹。当以色列确保药品和燃料进入加沙地带以提供给医院和有需要的平民时,哈马斯却劫持这些卡车并将其转移到其制造炸弹工厂和恐怖主义营地。当以色列准许人道主义车队进入加沙——仅在最近几个星期就有1600多辆卡车和20000多吨援助物品——时,哈马斯却玩世不

恭地向这些重要的过境点开枪,以使它能够制造借口,煽动巴勒斯坦公众反对以色列的情绪。

此外,哈马斯的残酷行为还体现在它继续扣留吉拉德·沙利特。吉拉德·沙利特于 2006 年 6 月被该恐怖主义组织绑架,迄今已被监禁长达 22 个月。哈马斯一直拒绝提供有关他的情况或健康状况的细节。我们仍然希望并祈祷他安全回家。

当然,在以色列和哈马斯之间不可能有任何相似之处。持温和观点者同极端分子之间的重大差异可在他们在这一会议厅所发表的言论和他们在实地采取的行动中看到。在这一方面,我只能够希望,我的巴勒斯坦同事对蓄意杀害儿童的行为表示的强烈谴责(将此类行为描述为"坠入深渊")真的是针对哈马斯恐怖分子(他再次没有指名道姓)的。让我们非常清楚地表明,尽管对以色列来说,每个死去的巴勒斯坦儿童是一个可怕的错误和悲剧,但对恐怖分子来说,每个死去的以色列儿童是一场胜利和进行庆祝的理由。

让我简略地谈一谈我国北部边界局势。你们知道,第 1707 (2006) 号决议继 2000 年第二次黎巴嫩战争以来改变了当地的现实,并且是安理会的一项重要成就。因此,国际社会必须确保,执行第 1707 (2006) 号决议仍然是一个优先问题,我国代表团支持安理会采取适当行动以显示其决心。

在这一方面,我们要提请大家注意三个主要方面:第一,制止武器经由漏洞百出的叙利亚-黎巴嫩边界非法流动;第二,防止真主党重新武装。正如真主党发言人公开宣称的那样,真主党已经调整其武器和战术,以考虑到联合国驻黎巴嫩临时部队(联黎部队)在利塔尼河以南地区的存在;以及第三,无条件释放我们的男孩,于2006年7月12日被真主党绑架的以色列士兵 Udi Goldwasser和 Eldad Regev。安理会在通过第1707(2006)号决议时,承诺确保这两人获释,我吁请安理会成员说话算数。

当然,新的、有所改进的联黎部队正在当地开展 重要工作,在当地的积极事态中,以色列欢迎以色列 国防军、黎巴嫩部队以及联黎部队之间的三方会议, 以及划定蓝线的工作。

然而,正如我在开始发言时提到的极端主义危险 那样,在这里也必须强调,真主党对该地区构成极端 主义威胁。确实,真主党和哈马斯具有重要的战略和 战术,并得到同样的不祥支持者叙利亚和伊朗的资助 和支持。我们认为,伊朗,叙利亚、哈马斯和真主党 之间的关系正持续不断地得到加强,因为我们最近看 到,这些领导人就在昨天再次对头号恐怖分子 Imad Mughnieh 表示同情和支持。

请听听恐怖主义领导人自己所说的话,例如哈马斯在加沙的指挥官最近告诉《星期天时报》,哈马斯"已向伊朗派遣了七批战斗人员"。根据该指挥官的说法,另有650名哈马斯战斗人员在叙利亚接受了训练,而训练他们的教官是在伊朗学到他们的技术和方法的。目前在叙利亚有62人。他说,哈马斯正按照真主党的模式塑造自己。显然,叙利亚和伊朗均充当全球和地方恐怖主义组织的东道国并给予它们支持。国际社会必须强烈要求停止这种支持。

以色列理解,它必须同巴勒斯坦权力机构的温和、合法领导人一道努力,向本区域人民表明,温和的道路将为所有人带来具体的好处。这就是为什么中止以色列同巴勒斯坦人之间目前的对话与会谈将是一个严重错误。极端分子没有解决任何人的问题的实际方法。他们只是想要看到我们失败。必须把温和态度看作是唯一的答案和极端主义的合法替代办法。

以色列知道,它不能单独做到这点。它需要得到 区域中理解极端分子——不仅对我们,而且也对他们 和世界——所构成威胁的意见相同并愿意尽力而为 的温和领导人的支持。这是一个所有温和派共有的目 标。如果我们开始表现出分歧和软弱,极端分子就会 利用我们的优柔寡断和犹豫不决。

国际社会必须加强双方之间的双边进程,并表现 出支持谈判的集体意愿,这些谈判将为我们区域所有 人民带来持久的安全、稳定与和平。这是国际社会的 任务。这是它的使命;这是它的责任。

本安理会必须带头表现出这种集体意愿。我们以 色列人决心每天同我们周围的温和派合伙表现出这 种意愿,直到温和、符合时代和常识的做法占据上风。

尤里察先生(克罗地亚)(以英语发言): 首先,请允许我感谢秘书长的发言和主管政治事务的副秘书长帕斯科先生的通报。

我谨重申我们对安纳波利斯进程的充分支持,该 进程提供了唯一现实的和平机会。尽管最近出现困 难,我们对双方之间恢复会谈以及最近对该区域的高 级别访问感到鼓舞。

和平进程的核心原则——包括一个可行的巴勒 斯坦国和一个安全及有保障的以色列的两国解决方 法——应当仍然是双方的最终目标。任何偏离这一航 向的做法将最终导致我们偏离这项目标,并且必将对 该进程的结果产生负面影响。

正如在我们今年前几次辩论中所反复强调,实地 缺乏具体进展也可能危及和平进程。因此,我们欢迎 为创造有利于谈判和执行路线图的平静气氛所作的 努力。

3月6日对犹太学校——犹太特征的缩影——发动恐怖袭击之类的行动毫无道理,我们予以最强烈的谴责。哈马斯从加沙对以色列领土发射火箭也同样令人发指。导致以色列行使不可剥夺的自卫权的这种行动是不可接受的,必须停止。让我清楚地指出——面对威胁以色列及其平民人口的安全的持续和无耻的武装挑衅,我们不能无动于衷。恐怖袭击在任何情况下都是没有道理的。

然而,克罗地亚也对加沙严重的人道主义局势感 到关切,同时了解到造成这种局势的情况,即哈马斯 去年夏天的暴力夺权和恐怖活动。然而,我们对帕斯 科副秘书长有关今天加沙亟需物品的进口情况已有 改善的报告感到鼓舞。

我们知道目前局势对巴勒斯坦社会的社会和经济结构产生的负面影响,并且也可能对和平进程产生破坏性影响。我们特别感到担忧的是,在本来就严重依赖援助的领土中,甚至救济努力也面临障碍。我们希望看到早日恢复联合国和其他方面在加沙的项目,并且我们呼吁各方继续为有管制地重新开放加沙过境点作出努力。

我国代表团再次重申其观点,只有一项永久政治解决才能从根本上改变巴勒斯坦人面临的经济和人道主义问题并为以色列带来持久的安全。如果允许某些行动者继续发动破坏性和恐怖主义袭击,和平进程将无法达到预期的结局——为以色列人和巴勒斯坦人带来公正和可持续的和平。

我们继续认为,2008年是中东决定性的一年。我们特别希望,双方将能够根据在安纳波利斯商定的参照标准达成一项和平解决方法。因此,双方必须继续进行真诚的谈判,从而履行路线图第一阶段为其规定的义务。各方在实地的行动应当遵循国际人道主义法。巴勒斯坦机构建设和经济改革的努力同样重要。

至于黎巴嫩,请允许我强调,克罗地亚仍然非常 关注该国动荡的政治和安全局势以及在克服政治瘫 痪方面缺乏进展。为了避免本来就脆弱的黎巴嫩社会 的进一步瓦解,举行总统选举仍应是优先事项。

捉摸不定的政治气氛依然阻碍着第 1701 (2006) 号决议的目标的实现,包括解除武装的问题。继续对违反武器禁运提出的指控——真主党对此不加否认——令人不安,真主党领导人最近的好战言论也是如此。我们谴责黎巴嫩继续发生的一连串恐吓行动和野蛮袭击,它们威胁了国家的主权及其合法机构。我们认为,应当把制止有罪不罚现象的行动看作是持久政治进程的组成部分,并且我们赞扬迄今在建立黎巴嫩特别法庭方面取得的进展。

里佩尔先生(法国)(以法语发言): 首先,我谨感谢秘书长的介绍发言,并感谢帕斯科先生的通报。他们的发言突出了上个月巴勒斯坦人同以色列人之间暴力升级的极为令人不安的性质。平民人口再次遭到严峻的考验。在这种情况下,最迫切的需要是停止所有暴力。

首先,法国谴责试图破坏和平进程的所有恐怖袭击。我在这方面想到的是3月6日对耶路撒冷一所学校的恐怖袭击;我也想到对以色列南部平民人口的火箭袭击。

此外,法国已谴责以色列最近在加沙的军事行动, 正如秘书处强调,这些行动造成大量平民伤亡,特别 是妇女与儿童的伤亡。根据国际法,不能反对以色列 的合法自卫权,但也不能滥用或过度使用自卫权。

然而,过去几天的相对平静虽然脆弱,但也令人鼓舞。我们支持所有可能导致停止暴力的努力,特别是区域国家的努力。双方自己在安纳波利斯描述的前景——在 2008 年底前就建立一个同以色列在和平与安全中毗邻共同的民主、可行的巴勒斯坦国达成协议——是一个必须捍卫和坚持的目标。除了结束暴力之外,将需要在当地建立信任,以便以色列和巴勒斯坦人民能够看到对其日常生活产生影响的积极的发展。

在这方面,我们绝不能忽视加沙的局势。首先, 封锁该领土和集体惩罚的政策违反了国际法。此外, 这不利于促进以色列的安全。

我们完全赞同斯洛文尼亚代表以欧洲联盟名义 所作的发言,正如他将要强调的那样,我们要求出入 加沙的所有过境点向人道主义或商业活动开放。我们 满意地注意到,这几天来过境点已不再那么困难。我 们欢迎这一发展,并希望这种情况能够继续下去。

欧洲联盟(欧盟)准备根据 2005 年 11 月旅行和 进出协定,继续其在拉法的后续使命。所有旨在为和 平解决危机提供便利的努力,都应得到鼓励,因为不 存在军事解决办法。为此,我们无疑必须在适当的时 候同哈马斯进行讨论。对哈马斯来说,他们必须放弃 暴力,承认以色列和尊重和平进程的原则。

国际社会在这一问题上的立场是明确的。首先, 巴勒斯坦人必须在该地区各国的帮助下,确定就巴勒 斯坦人内部和解进行可能的对话的条件。在这方面, 法国欢迎也门总统阿里•阿卜杜拉•萨利赫的努力。

除了加沙之外,我们还必须继续向马哈穆德·阿巴斯主席和萨拉姆·法耶兹总理的政府、向他们所提 未来巴勒斯坦国家的设想提供政治和财政上的支持。 而这正是去年 12 月巴黎会议的目的,而会议的第一 批成果现已显露端倪,特别是在预算的稳定方面。

必须为这一做法提供新的动力。捐助方应尽快履行承诺,巴勒斯坦权力机构应致力于迅速和全面实施已宣布的改革计划。在这方面,我们注意到巴勒斯坦为稳定公共财政进行了有力的动员和为改革安保部队作出了重大努力。最后,这意味着以色列必须改进货物和人员的流通,国际货币基金组织和世界银行曾强调,这是全面经济复苏的一个前提条件。

正如帕斯科先生指出的,法国外交部长今天正在 访问布鲁塞尔,会晤挪威外长,会晤欧洲联盟委员会 和托尼·布莱尔,以便举行巴黎会议的第二次后续会 议。即将在伦敦举行的特设联络委员会会议和今后在 伯利恒和柏林举行的会议,也都是同一做法的一部 分,我们给与全力支持。

最后,并特别提一点,衡量地面的信任和安纳波利斯进程的团结,要看各方是否有能力毫不拖延地履行各自的承诺和义务,特别是履行对路线图的承诺和义务。我们了解这一方程式中的各项要素。巴勒斯坦必须继续它在安保和打击恐怖主义方面的努力。以色列必须作出更多努力释放在押人员,并逐步解除对西岸流动的限制。以色列还必须停止一切形式的定居点扩展,必须拆除其非法检查点。

在这方面,法国对最近宣布扩大某些定居点的做 法深感遗憾。必须停止定居点的建设,因为它是对实 现和平的重大障碍,影响最终地位。法兰西共和国总

统最近表示,我们认为殖民化与以色列国本身的安全 背道而驰。

法国将与欧洲联盟一道,并在四方的范畴内,向 美国当局提供一切必要的协助,帮助其完成监督各方 依照安纳波利斯所重申的履行各方承诺和义务的任 务。国际社会也必须支持各方的努力,帮助他们找出 有创意的解决方案和接受通往和平道路上的困难的 妥协。在这一道路上,安全理事会具有重要的角色。

我们还重申支持阿拉伯和平倡议,如同安全理事 会各项决议和以土地换和平的原则一样,这一倡议是 全面解决的基础之一。

最后,我谈谈黎巴嫩局势,在这一局势中,当务 之急是摆脱政治僵局。

我们注意到议会选举总统的会议已再次推迟到 4 月 22 日举行。这种局面十分危险。在阿拉伯联盟首脑会议举行的前几天,我们对黎巴嫩无法派出总统与会表示了遗憾,法国回顾并重申法国和欧盟一样,从一开始便支持阿拉伯联盟的计划和秘书长的努力。法国重申支持由一个经民主选举产生的黎巴嫩合法政府进行管理,直至举行选举。法国重申,黎巴嫩内外有关各方面对因政治僵局造成的紧张局势,必须显示克制和负责任的精神。最后,法国强调执行安全理事会各项决议,特别是第 1701 (2006) 和第 1757 (2007) 号决议的重要性。

阿里亚斯先生(巴拿马)(以西班牙语发言): 主 席先生,我首先感谢你召集本次公开辩论。我还要感 谢副秘书长林•帕斯科先生的通报,他的通报让我们 看到该地区持续的暴力循环,看到以巴间的和平进程 显然没有取得进展。

此外,过去几个月显然揭示了安全理事会无法就 这一问题达成协议。我们不但无法就加沙岌岌可危的 人道主义和安全危机达成解决办法,以色列采取的措 施造成了这场危机,我们还无法就谴责上个月西耶路 撒冷犹太人神学院发生的恐怖攻击的新闻稿达成一致。我们这里还要指出的是,安全理事会每个月就这一问题举行的辩论看来对于和平进程没有产生助益。 但在这方面,我们必须对秘书长为该地区和平所作的 努力给与表彰和表示赞赏。

我们都知道,以巴最终和平协定必须建立在 1967 年边界内存在两个睦邻友好与其邻国和平相处的国 家的基础上。

在这方面,新近的重要倡议是美国所组织的安纳 波利斯会议。全世界对这次会议都寄予了新的希望。 不幸的是,目前安纳波利斯进程看来停滞不前,并面 临失败的危险。这将给业已受到新的流血更多的冲突 威胁的该地区带来严重的后果。

对巴拿马来说,没有进展归于两个主要因素。一方面,是以色列政府显然没有致力于真正谈判进程的政治决心,这一进程的性质决定必须放弃某些期望和立场。另一方面,是巴勒斯坦各派之间的深刻政治分歧,这种分歧导致无法达成协议,建立一个能够推进谈判进程的民族团结政府。在也门主持下哈马斯和法塔赫进行新的对话的宣布,是这方面的一个好的兆头,尽管我们也不能无视以往类似努力的结果。

最后,各方面情况表明,为创造有利于真正谈判 进程的环境以维持持久和最终的和平,除了消除上述 障碍之外,我们还必须尽早采取下列措施。以色列必 须立即和无条件停止在被占巴勒斯坦领土,包括西耶 路撒冷建造定居点。哈马斯必须停止对以色列的攻 击。以色列必须停止入侵被占巴勒斯坦领土和对加沙 的围困。如不满足这些要求,和平进程的一切努力都 只能以失败告终。

我们所讲的没有什么新意。相反,大多数人对此 都了解,但并不是这里的所有人都这样说。

埃塔利先生(阿拉伯利比亚民众国)(以阿拉伯语发言):主席先生,我首先感谢你召集本次会议讨论中

东局势。我们还赞赏秘书长潘基文今天上午出席我们 的会议,并感谢帕斯科先生所作的非常有用的通报。

我谨表示我们赞同巴勒斯坦常驻观察员的发言, 也赞同苏丹代表稍后将作为本月份阿拉伯国家集团 主席所作的发言。

毫无疑问,整个中东的局势,特别是巴勒斯坦局势,一直是并将继续是对国际和平与安全的一个最严重威胁,甚至可以说是前所未有的最严重威胁。安全理事会讨论这一威胁至今已有 60 多年,这一威胁导致了无数次的战争和无休止的侵略攻势和袭击,造成了我们众所周知的巨大痛苦。帕斯科先生今天上午所列举的只不过是许多实例中的很少一部分。

情况的发展让我们停下来,想想为什么随着时间的流逝,威胁却愈发严重并不断蔓延。而根据联合国广大会员国依照《宪章》第二十四条所作委托,负责维护国际和平与安全的首要责任的安全理事会,却没有履行《宪章》第一章第一条提及的责任。我们不得不问,安理会为何踟躇不前,无法解决问题。我唯一能够希望的就是,在这种优柔寡断的情况下,侵略的受害者和肇事者都不会被忘记。

如果有局势要求安全理事会关注的话,那么,这个问题必定还是巴勒斯坦问题。不管安理会在确定优先事项时采用什么标准,巴勒斯坦问题应该居于重点问题的前列。如果和平受到了威胁,问题应该是清楚的。在涉及人道主义和人权范畴的问题中,难道世界上还有人比以色列占领者下的巴勒斯坦人遭受更多的痛苦吗?这一点的明证就是:难民营中600万难民和流离失所者靠救济为生;150万人被困于加沙地带而无法获得生计,而我们相信,生命权是最神圣的人权;西岸有200多万人每天都在蒙受着羞辱。孕妇死于以色列的检查站前,这些检查站多达600多个;儿童在每天上学的路上遭到恐吓;工人无法上班。他们随时都面临死亡、拘留和逮捕。

安全理事会当然知道,即便是根据以色列的消息 来源,被占领土上 40%的巴勒斯坦青年至少都曾被拘 留或逮捕入狱过一次。安理会当然知道,自上个月审议这一问题以来,以色列国防军杀害了超过 150 名巴勒斯坦人,正如帕斯科先生今天上午提到的,其中有 36 名儿童和一名 60 岁的农民,他迫于饥饿而不得不前往他的农场。正如大家听到的,以色列国防部副部长就曾说过,以色列已宣布它决心要对巴勒斯坦人发动一次大屠杀,更不用说那些在以色列被逮捕和拘留的人,我们从今天上午的通报中已了解到这些人遭受的痛苦。难道安全理事会没有看到,占领国的战争罪行及其从整体上消灭巴勒斯坦人的决心正是让西岸的巴勒斯坦人无法生活、从而对巴勒斯坦人民实行种族清洗的一种企图吗?我这里要提醒成员们注意《日内瓦第四公约》,我想大家都非常了解这一公约。

自安理会上次就此问题举行会议以来,以色列一直在继续扩大定居点,以色列总理强调以色列将继续推行定居点做法。当有人要他注意他在安纳波利斯会议上和在路线图中所作的承诺时,他说定居点活动是在以色列已兼并到自己领土内的土地上进行的,没有谈判的进一步必要性,因为已经没有什么可谈判的了。更有甚者,近几天来,主管司法机构授权以色列国防军可以杀死抗议修建隔离墙的人,并认定即便是和平的示威也可以成为杀人的正当理由。与此同时,以色列法院又作出阻止巴勒斯坦人使用被占领土上公共道路的决定。难道还有比这更恶劣的种族主义歧视和不正义吗?以色列的行动证明,以色列不想要和平,而是千方百计地搞垮当前的和平进程。以色列是建立在不正义、种族清洗和屠杀之上的一个实体,因此,万变不离其宗。

正是一直坚持要让和平进程取得成功的人们,首 先站出来呼吁安全理事会谴责定居点和围困行为,同 时要求以色列至少宣布停止这种活动的意图,哪怕仅 仅作个表示也可以。

黎巴嫩局势让我国感到关切。外国对这一兄弟国家的干预,给政治局势带来了复杂的危机,由于这种政治局势,黎巴嫩各派无法选出共和国总统,从而造成了政治上的真空。我国支持阿拉伯联盟采取行动,

帮助我们的黎巴嫩兄弟找到一种符合《塔伊夫协定》要求的解决办法。

我们感到关切的是,以色列继续每天侵犯黎巴嫩领空、领水和领土——秘书长的最新报告中提到了这一点——继续对边境地区的人民实施攻击和侵略,包括绑架和杀人,并且继续占领沙巴阿农场和其他黎巴嫩领土。我们还感到关切的是,故意阻碍划定"蓝线"和"绿线"的努力,包括以色列在联合国驻黎巴嫩临时部队(联黎部队)努力划定这些线时与之对抗。

这进一步证明,以色列正在无视和蔑视——我非常谨慎地选用这些词——安理会的决议,尤其是第1701(2006)号决议。我要再次提请安理会成员注意黎巴嫩常驻代表散发的关于这个问题的文件。我认为,安理会继续无视以色列的做法将会损害自己的信誉。这还导致我们得出结论:安理会有双重标准。

最后,我要提醒安理会注意 25 年多以前通过的第 497 (1981)号决议。安理会在这项决议中强调,以色列关于吞并被占领叙利亚戈兰并将其法律强加于该地的决定无效,不具备国际法效力。以色列一直拒绝接受这项决议,继续其犹太化政策,从而使叙利亚民众生活变得困难。以色列还一直试图吸引世界各地的移民到这一地区定居。叙利亚选择公正的和平为战略选择,以换回其在 1967 年以前被占领的领土。但以色列则选择继续占领、违抗安理会的决议和违反《关于战时保护平民之日内瓦第四公约》。

最后,利比亚荣幸地说,在国际法中,它将永远 站在正义的一边,并谴责不公正和不道德的行为。

黎良明先生(越南)(以英语发言): 我谨代表越南代表团,感谢潘基文秘书长今天与会并向安理会讲话。除其他外,秘书长谈到了对持续不断暴力的关切——我们对此深有同感。他还强调,必须继续谈判——我们支持这种谈判——以便解决中东冲突。我们还要感谢林恩•帕斯科副秘书长的详细通报。我国代表团赞同将由古巴代表以不结盟运动的名义提出的看法。

恢复以色列与巴勒斯坦之间关于最终地位问题 的谈判,以及中东和平进程中的国际努力,确实给我 们带来某种希望:更接近在建立与以色列和睦毗邻共 处的独立巴勒斯坦国的基础上公正、全面和持久地解 决以巴问题。然而,实地的现实正使我们的希望变得 暗淡。

我国代表团对巴勒斯坦被占领土上局势的恶化 深感关切;在那里,以色列继续进行军事进攻,继续 在西岸修建非法定居点和隔离墙。我们仍然深感关切 的是,以色列无视国际社会的一再呼吁,没有放松其 在加沙地带的限制性措施,而是正在执行这些措施, 从而违反了国际法,包括国际人权法和人道主义法, 造成令人不安的人员伤亡,尤其是妇女和儿童的伤 亡,并给巴勒斯坦民众造成巨大痛苦。

我们对在以以色列南部为目标的袭击和其他暴力 行动中死亡、受伤或其他受伤害的无辜以色列平民表 示同情,但我们不能接受利用这一点为我刚才提到的 以色列非法行动开脱。这些行动加剧了实地已经紧张 的局势,正在危及自发起"阿拉伯和平倡议"及安纳 波利斯会议和巴黎会议以来所取得的有限积极进展。

不论是先动手还是回手,暴力只会助长暴力自身 永无止境的急剧升级。我们敦促有关各方力行克制, 遵守国际法,包括国际人道主义和人权法。我们呼吁 以色列停止这些行动和遵守安全理事会和大会相关 决议的精神,以便缓和紧张,创造有利于它与巴勒斯 坦就最终地位问题正在举行的谈判取得具体结果的 氛围,从而使中东和平进程回到正轨。

鉴于加沙地带的巴勒斯坦人民正在遭受由以色 列限制性措施造成的困难,我们赞同秘书长支持巴勒 斯坦权力机构关于管理加沙过境点的提议,同时与其 他人一道呼吁国际社会、联合国各机构和非政府组织 向他们提供必要的紧急人道主义援助。

我国代表团注意到在执行第 1701 (2006) 号决议 方面出现某些积极事态发展,例如以色列、黎巴嫩和 联合国驻黎巴嫩临时部队(联黎部队)之间开展三方

合作,以处理关键的安全和军事行动问题,以及黎巴嫩和叙利亚之间就划定边界问题进行对话。然而,我们对继续发生针对黎巴嫩平民和联黎部队人员的袭击事件,对以色列的侵犯领空及其对位于"蓝线"北侧的盖杰尔村的占领深感关切。与其他人一样,我们继续对总统选举一再推迟、解除武装团伙的武器方面进展缓慢、缺乏以色列集束弹药技术性攻击数据,以及尚未解决黎巴嫩囚犯问题等方面感到关切。

我们支持阿拉伯国家联盟和黎巴嫩政府为促进 政治进程所作的努力,同时我们敦促有关各方促进政 治对话与民族和解,按计划举行总统选举。我们继续 支持第 1701 (2006) 号决议,并呼吁充分执行这项决 议,尤其在尊重黎巴嫩主权和领土完整、保护平民生 命财产、国际维和人员和人道主义人员的安全和保障 等方面。

中东经历了太多的流血事件。持续不断的暴力只会使该地区人民——不论是阿拉伯人还是以色列人——流更多的血。只有在考虑到有关各方的正当权利和利益的情况下,根据土地换和平原则及联合国相关决议,通过和平对话与谈判,才能够解决中东冲突。

我要重申,越南支持"四方"、阿拉伯国家联盟、 该地区各国和联合国、尤其是安全理事会在沿着这些 路线寻求持久解决中东冲突的办法方面的作用。

乌尔维纳先生(哥斯达黎加)(以西班牙语发言): 主席先生,首先,我愿感谢贵国代表团组织一系列公 开会议。我们认为这些会议对于安理会和整个联合国 来说是非常值得欢迎的。我还愿感谢秘书长与会和帕 斯科先生介绍其报告,以及巴勒斯坦常驻观察员和以 色列常驻代表的发言。我认为他们两位都提出了重要 的见解,我也欢迎给他们在安理会发言的机会。我认 为他们进一步丰富了今天的讨论。

安全理事会已成为中东问题的一部分。过去几周清楚地表明了这一点,因为本机关——多边体系的基本机构之一——未能谴责导致严峻的人道主义局势的封锁加沙过境点行为,也未能谴责西耶路撒冷一所

犹太宗教学校所发生的屠杀行为。安全理事会不能继 续作为中东问题的一部分。它应当成为解决该地区危 机的一部分。

冲突各方相互指责是正常的,各方辩称自己的行为是对另一方行为的反应,这也是正常的。不正常也不能接受的是,安理会成为任何一方的回音厅。这条道路不会使我们通往所有人都声称希望实现的和平。

我们坚持认为,安理会应顶住各方使用的因果逻辑。我们不能继续赞成它们的行为,象它们一样认为,这些行为只是对早先冤情的正当回应。如果我们继续这样做,安全理事会就仍将是中东问题的一部分。然而,如果我们能够有必要的决心,谴责一切暴力行为,无论它们是何人所为,那么安理会就会开始成为解决该地区问题的一个途径。

另一方面,我们还必须改变联合国系统审议和处理巴勒斯坦人民人道主义状况的方式。他们的人道主义危机是自 1967 以来最为严重的,这不只是战争和流离失所造成的显然后果。虽然巴勒斯坦领土面积已缩小到只有大会第 181(II)号决议规定的 22%,但接受联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处 (近东救济工程处)援助的家庭在过去十年中增加了 10 倍。巴勒斯坦民众没有享受到很好的服务,现在,我们必须采取一种眼光,来取代国际社会提供的缓和式照顾。只有设想使其生活正常化的做法才能避免灾难,只有为他们提供生产性劳动,促进其经济、社会和文化发展的做法——这种做法最终将防止那里似乎正在出现的巨大灾难。

同样明显的是,巴勒斯坦领导层在创造有利于发展的环境方面负有重大责任。没有和平就不会有发展。建设中东和平要求巴勒斯坦领导人结束恐怖主义袭击,说服最激进分子,使他们融入其政治生活,确保这些激进分子学会按照一位墨西哥民族英雄的格言生活,这位英雄曾说过,人与人之间,如同国家之间一样,尊重他人权利就是和平。

此外,支持冲突任何一个当事方的国家也负有重 大责任。我们认为,巴勒斯坦人和以色列人用别人提 供的资源和武器相互厮杀是不公正的也是不能接受 的。这种情况必须结束。

中东必须停止成为发动受外部支持的战争的舞台,停止成为竞选活动中的一站,或是主要西方国家领导人的必访之地。国际社会必须作出坚定努力,实现中东和平。它必须作出认真承诺,而且要予以兑现。人们不能靠着象在巴黎会议上作出的那种许诺生活,这些许诺有很多没有实现,也永远不会实现。

哥斯达黎加深信,国际社会在寻求解决影响中东的局势过程中迷失了道路。我们未能解决这场唯一的60多年来一直困扰着本组织的危机,我们现在不是站在冲突这一方就是那一方。很多在该冲突中没有直接利害关系的国家正焦虑地关注着这场冲突,并被卷入破坏性的动荡之中。现在,我们必须一起找到使共存成为可能的条件。

我们在先前的辩论中曾说过,我们感觉今天必须 重申,同不和相比,达成一致需要更大的勇气;修建 隔离墙要比建设团结桥容易。我们欢迎也门在为巴勒 斯坦人对话创造空间方面所作的建设性努力,我们支 持巴勒斯坦人和以色列人决心继续在极为艰难的环 境下开展谈判。

这是唯一的办法。哥斯达黎加重申,它认为我们必须一劳永逸地抛弃一种模式,那就是一个阶段接着一个阶段地解决问题,而且必须在一个阶段结束后才转向下一阶段。我们呼吁以色列人和巴勒斯坦人尽快解决最终问题——就边界、定居点、难民及其回返和受偿权,以及耶路撒冷市的最终地位开展谈判。我们不希望强加任何东西。这是奥尔默特先生和阿巴斯先生在安纳波利斯商定的。他们表示决心启动双边谈判,达成和平协定,解决所有未决问题,包括毫无例外地解决重大问题。

几天前,我们就黎巴嫩问题发出了强有力的信息。现在,我们必须表明,我们相信,只要我们找到

以色列和巴勒斯坦国的和平之路,解决黎巴嫩问题就 会容易地多。

最后,我必须重申哥斯达黎加的看法,即应定期和详尽地向本组织会员国通报四方活动的情况,如果我不这样做,我就未尽到职责。由于"四方"涉及一些最重要的国际角色,而且由于我们不理解的原因,秘书长与其他行为者以平等地位参与四方,我们认为,我们的行动和决定需要我所要求的此类全面和及时的信息。

纳塔莱加瓦先生 (印度尼西亚) (以英语发言): 首先,我要感谢秘书长的发言和主管政治事务的副秘 书长林恩•帕斯科先生对当前中东局势所作的通报。

此次辩论是一个适当论坛,各国代表团,尤其是 该区域有关国家的代表团与相关组织能够在此思考 如何应对共同为中东地区带来和平的挑战。

中东冲突已有 60 年之久,每次结束这一冲突的 努力都以希望和绝望为特点。安纳波利斯会议是旨在 结束和谈僵局的最新举措。它注入了新的活力,并赋 予和平努力新的希望。

然而,存在此类希望与实地局势脱节的风险。暴力循环仍未减弱,削弱了双方的信心。现在迫切需要重建信任。这肯定需要完全终止暴力活动。这将需要以色列立即停止包括修建定居点在内的一切非法活动。

必须推动各方遵守国际法,并保持最大克制。印度尼西亚同意秘书长在安全理事会于 2008 年 3 月 1 日举行的有关加沙地带人道主义局势的紧急会议上表示的看法,即必须调查平民被杀或受伤的事件,并必须确保追究责任。

印度尼西亚认为,实现安纳波利斯各项目标将为 更全面地解决中东冲突铺平道路。因此,我们欢迎以 色列一巴勒斯坦和谈于 2008 年 3 月 17 日重启,尤其 这是在中断数周后重启的。

印度尼西亚还欢迎即将由俄罗斯联邦政府主办的中东问题会议。我国代表团认为,此次会议将为加强安纳波利斯进程,以便在该区域,包括在黎以和叙以轨道上实现全面和平提供论坛。

巴勒斯坦人内部持续的政治分歧和事实上的分 裂是一个特别的制约,阻碍建立独立自主的巴勒斯坦 国的一致努力。因此我们仍然认为,巴勒斯坦内部对 话仍然至关重要。

邻国在促进巴勒斯坦内部和解方面的作用也仍 然重要。最近在阿拉伯联盟或个别邻国倡议的框架内 举行了一系列有关巴勒斯坦内部对话的会谈,这是值 得赞扬的。在这方面,我国代表团深受鼓舞的是,也 门政府最近采取举措推动巴勒斯坦内部对话。

建立有生存能力的巴勒斯坦经济也是在该地区 创造持久和平的关键所在。因此,我们必须寻找办法, 重建巴勒斯坦被占领土上被破坏的经济。在这方面, 我们强调,国际社会继续提供支持和援助,包括兑现 在巴黎捐助国会议所作认捐是重要的。印度尼西亚将 与南非一起,于今年晚些时候在雅加达召开促进巴勒 斯坦人民能力建设的亚非会议。

和平对正因疾病或饥饿而死去的人来说没有多少价值。同样,和谈对继续生活在艰难之中的众多巴勒斯坦人来说没有什么意义。在近85%的加沙人口依赖联合国和其它人道主义机构提供的粮食援助的情况下,加沙的人道主义局势仍是使人关切的问题。

必须立即确保加沙地带巴勒斯坦人免于匮乏和饥饿。因此,我国代表团完全支持许多联合国机构以及其它人道主义伙伴在实地开展的工作。我们还与秘书长一道,呼吁国际社会注意在 2008 年 2 月发出的援助巴勒斯坦的共同呼吁。

只要加沙各过境点依然关闭,人道主义救济自身就不能解决加沙的苦难。因此,我国代表团继续强调,重要的是要永久并毫不拖延地开放进入加沙的边界过境点,以便为进出口货物的通行和人道主义工作人员进入该地区提供便利。完全执行《通行进出协定》

至关重要,尤其是考虑到过境点对巴勒斯坦经济和日常生活的影响。我们还欢迎巴勒斯坦权力机构提出的由其负责加沙地带巴方过境点的提议,并鼓励以色列与巴勒斯坦当局进行接触,以便就该提议采取行动。

关于黎巴嫩局势,该国的和平与稳定不仅对黎巴 嫩人自己至关重要,而且对该区域各国人民也至关重 要。因此,政治僵局持续和总统选举一再推迟仍是我 国代表团关切的问题。

黎巴嫩的宪政真空持续下去不仅将对内部稳定,而 且将对民主进程产生有害影响。因此必须避免这种情况。尽管国际社会和区域各国所作的努力十分重要,但 内部冲突的最终解决办法将掌握在黎巴嫩人民手中。因 此,我们强调,迫切需要该国有关各方作出一致努力, 以结束政治僵局并建立实现总统选举的共识。

太长时间以来,中东冲突一直在破坏我们时代在建立一个和平和可以生活的区域方面能提供的帮助,太长时间以来,它一直在使该区域有关各方精疲力竭。因此,找到和平、公正、持久和全面解决冲突的办法将绝对至关重要。印度尼西亚致力于在包括第 242 (1967)、第 338 (1973) 和第 1515 (2003) 号决议在内的安理会有关决议、《马德里框架》、土地换和平原则以及《阿拉伯和平倡议》的基础上开展此类努力。

卡凡多先生(布基纳法索)(以法语发言): 首先, 我们愿感谢秘书长的介绍,并感谢副秘书长帕斯科先 生通报中东局势。

阿拉伯联盟国家元首和政府首脑会议将于几天 后在大马士革召开。我们希望这次首脑会议将是寻求 和平进程中的一个有决定性的阶段,并将有助于减轻 巴勒斯坦人民承受的痛苦。

我们现在都十分清楚该区域的局势,这是以色列 国与其邻国间的对峙直接造成的,因此我们对被占巴 勒斯坦领土人民,特别是加沙人民仍在承受的人道主 义悲剧尤感关切。因此,我们重申,我们吁请以色列 采取人道主义态度并结束对加沙的围困。

但我们也必须强调,由于从巴勒斯坦领土上发射 的火箭弹,以色列人民生活在集体恐惧之中。我们认 为,巴勒斯坦权力机构应当对其领土行使所有权利。

我们一贯表示,最重要的是以色列和巴勒斯坦双方必须为对话与谈判创造适当的条件。在这方面,我们感到鼓舞人心的是,在也门政府的主持下,巴勒斯坦两个主要派别最近在萨那举行了会议,承诺开展对话。我们还欢迎重启巴以谈判。但是,我们担心,以色列继续建造隔离墙和在包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦领土和被占领的叙利亚戈兰扩大其定居点政策,可能对这些谈判产生影响。

在另一个冲突地点黎巴嫩,秘书长最近的报告(S/2008/135)指出,以色列一再侵犯该国领空,从而违反第1701(2006)号决议的规定。这种局面令人感到极为不安,安全理事会当然感到关切。

另外,根据第 1680 (2006)号和第 1701 (2006)号决议,我们希望看到受权划定叙利亚-黎巴嫩边界线的委员会恢复工作,以便解决棘手的边界问题,包括沙巴阿农场问题。

然而,我们被迫指出,不幸的是,只要困扰黎巴 嫩的政治和机构僵局没有解决,特别是共和国总统的 选举尚未举行,所有这些解决方法似乎遥不可及。

我们大家都深深感到该地区总体形势的复杂性 和严重性,需要国际社会特别是安全理事会采取迅速 和具体的行动。

安理会没有能力落实其各项决议这一事实是显而易见的,久而久之可能损害其信誉。正如我们已强调的那样,这就是为什么安全理事会应当考虑采取创新、大胆和务实的解决办法,这些办法通过打破僵局能够取得进展。

有一点是清楚的——只有一项该地域内外的主要利益攸关者均参与的全面方法,才能为中东的持久和平奠定基础。这就是为什么我国认为,审议要求立即执行第 242 (1967) 号和第 338 (1973) 号决议规

定的《阿拉伯和平倡议》,也可成为公平解决中东局势中的一个重大步骤。

约翰·索尔斯爵士(联合王国)(以英语发言): 我要就错过大部分先前的辩论向各位同事表示歉意。 我在旁边的会议室参加纪念奴隶制受害者国际日的 活动。

首先,我要感谢刚才向安理会所作的通报。我将 仔细研究它以及我们听到的发言。

2007年底,我们大家谈到我们为实现中东两国解决方法的共同努力中的希望之窗。一些人告诫说,不要让这个窗户关上,因为它可能是最后的机会。我们需要恢复某种乐观精神。只要有政治意愿,我们就能够阻止这个窗户关上。我们大家需要鼓励以色列人同巴勒斯坦人早日恢复谈判并确保这些谈判取得显著的进展,以便重新把重点放在政治进程上。正是政治进程为该地域的解决与和平提供唯一前景。我们期待要尔默特总理和阿巴斯主席继续展现有力的领导才能,在这困难时刻寻求和平。我们期待他们尽早恢复谈判。

至于四方,联合国有责任对和平进程施加影响, 鼓励双方采取艰难但却是必要的步骤。只有通过尽可 能在安全理事会这里达成共识的平衡的方法,才能做 到这一点。

对和平进程的更广泛支持,特别是该地区的广泛 支持,也是极为宝贵的。我们欢迎国际社会继续作出 努力,包括最近美国国务卿康多莉扎·赖斯的访问和 支持巴勒斯坦人民内部对话的也门倡议。

我国政府极为关切当地局势,特别是加沙和以色列南部局势。我们对双方的平民伤亡深感悲痛。联合王国明确谴责对以色列的无休止的火箭弹袭击,以及对 Mercaz Harav 学院的令人发指的袭击。采取的对策必须符合国际法,不能造成无辜平民的痛苦。我们期待以色列当局实现这一目标。

双方根据路线图负有义务。每一方采取步骤履行这些义务是重要的,不要等待另一方跨出第一步。巴

勒斯坦人必须化解以色列的安全关切,在当地作出明显的努力,逮捕、挫败及遏制那些实施和策划针对以 色列人的暴力袭击的人。

以色列应当冻结所有定居点活动,包括现有定居 点的自然增长。联合王国认为,根据国际法,以色列 在巴勒斯坦被占领土任何地方建造定居点都是非法 的。这包括在东耶路撒冷和西岸的定居点。

加沙的人道主义局势仍然令人严重关切。包括供 水和卫生在内的基本服务接近崩溃,一些基本医疗用 品和药物已经用罄。

联合国应当支持开放加沙过境点的努力。我们欧洲联盟成员准备尽早在拉法部署我们的边界援助团。

加沙局势的长期解决方法必须解决以色列的安全和巴勒斯坦人的困苦。这只能来自政治进程。国际社会必须努力支持安纳波利斯进程,以便实现这一目标。

除了我们持续不断地提供的人道主义支持外,联合王国继续满足对政治进程极其重要的经济和发展需求。伯利恒投资者会议将于5月中在我们的支持下召开,并且我们希望,会议将导致当地的真正改善。特设联络委员会将于5月初在伦敦开会,以便协调捐助活动并清楚地表明对安纳波利斯进程的国际支持。

我也要就黎巴嫩问题发表几点见解。黎巴嫩政府 需要国际社会的支持。黎巴嫩持续的政治僵局和不安 全令人感到严重关切。联合王国继续支持阿拉伯国家 联盟秘书长阿姆雷·穆萨为实现解决所作的努力。

在黎巴嫩具有影响力的所有国家,特别是叙利亚,必须发挥建设性的作用。本周大马士革的阿拉伯联盟首脑会议是取得进展的一个机会。我们敦促东道国叙利亚采取必要步骤,以便达成黎巴嫩的解决方法,并且我们敦促该地域所有行为者为了黎巴嫩的稳定与民主而努力。

联合国持续不断的参与是至关重要的。这包括执 行安全理事会有关黎巴嫩的所有决议和秘书长继续 发挥领导作用。联合国驻黎巴嫩临时部队继续发挥关 键作用,确保南部的安全。联合王国再次感谢部队派 遣国同黎巴嫩武装部队一道进行的工作。

斯帕塔福拉先生(意大利)(以英语发言): 首先, 我也要非常衷心地感谢秘书长与会并提出想法和评估。我认为,这是一个非常重要的迹象,表明联合国作为四方一部分所作的承诺。我也感谢帕斯科副秘书长一如既往非常全面的通报,让我们了解当前的情况。

意大利完全赞同欧洲联盟主席马上要作的发言。请允许我仅补充几点。

我们强烈支持阿巴斯主席和奥尔默特总理不顾 脆弱的政治环境中的困难和当地极为动荡的局势,为 推动双边谈判作出了努力。我认为,秘书长的提问真 实反映了我们大家应当想到的事——如果不是现在 做,该在什么时候做?如果不是这样做,该怎么做? 我想这些是各位行为者应当始终牢记的问题。

正如秘书长已经提到的那样,谈判是实现和平的 唯一途径。在这方面,我们再次强调阿拉伯国家发挥 协调作用的重要性。我们还欢迎阿拉伯联盟支持也门总统萨利赫为恢复不可或缺的巴勒斯坦人之间的对话而开展的斡旋工作。

从实地看——而我认为,我们越来越必须从这一角度看这一局势——我们认为,越来越迫切需要向双方和该地区各国的舆论显示谈判的初步红利。必须迅速采取措施改善巴勒斯坦人民的生活,放松对巴勒斯坦人民通行的限制和拆除西岸的检查站。

必须创造条件,在法耶兹政府通过的《巴勒斯坦 改革与发展计划》的基础上振兴巴勒斯坦的经济。为 此,我们支持"四方"代表托尼·布莱尔的努力,并 敦促所有捐助方兑现它们在巴黎会议上宣布的资助 承诺。

我们还认为,应该支持巴勒斯坦政府为加强其公 共安全机构所作的努力。因此,意大利支持德国关于 召开一次旨在通过欧洲联盟巴勒斯坦警察支助协调 处为巩固巴勒斯坦民警的能力作出贡献的法治会议 的倡议,并敦促其他国家也这样做。

在此框架内,意大利对以色列政府关于继续在东 耶路撒冷进行修建的立场感到特别关切。我们要重 申,根据国际法,在被占巴勒斯坦领土,包括在东耶 路撒冷修建定居点是非法的。在被占领土上继续进行 修建定居点活动,目前对双边谈判构成了威胁。此举 严重削弱了巴勒斯坦领导层在其人民眼里的威信,同 时加强了极端分子与和平敌人的论点。

最后,我们对美国正在发挥的监督作用,特别是 3月14日召开安纳波利斯会议规定的第一次三方会议 表示支持。重要的是,这些会议要成为各方可以用来 深化对话的手段。

我现在谨就黎巴嫩问题发表几点意见。与其他人一样,我们也对解决政治危机方面缺乏进展深感关切。我们与欧洲联盟一道,支持阿拉伯联盟的调解举措及其秘书长的努力。我们希望,即将举行的大马士革首脑会议将标志着这场危机的转折点。

至关重要的是避免安全局势进一步恶化,因为这会导致非常危险的暴力升级。首先必须通过黎巴嫩各政治势力成熟地承担责任解决黎巴嫩危机。然而,我们坚信,必须在区域一级,在考虑到有关多重行为体及其期望的扩大的战略内采取行动。

在这方面,我们感到高兴的是,在设立哈里里暗 杀事件特别法庭、迄今收到的财政支持以及该法庭实 际开始运作的前景等方面取得了进展。

最后,我们重申联合国驻黎巴嫩临时部队(联黎部队)的继续存在对于黎巴嫩稳定的重要性。我们鼓励黎巴嫩武装部队和以色列国防军与联黎部队协商,以找到实地问题的解决办法和为划定"蓝线"继续努力。

我们特别注意到秘书长的最新报告(S/2008/135)以及其中提出的建议。我们支持这些建议,特别是关于黎巴嫩边界独立评估小组新任务的建议。

库马洛先生(南非)(以英语发言): 首先,我要感谢秘书长早些时候参加这次会议,并感谢林恩•帕斯科先生就这一非常重要的主题向安全理事会作通报。

我国代表团赞同今天晚些时候将由古巴常驻代 表以不结盟运动的名义作的发言。

主席先生,我还要赞扬你以公开的方式召开这次会议,让受到影响的各方和相关区域集团参加。我国代表团一贯认为,安全理事会应该更加透明,应该以公开的方式举行关于中东这样的问题的辩论,以使所有相关角色,包括本组织广大会员国有机会就这一冲突向安理会发言,这一冲突已困扰我们60多年。

一个月前,我们听取了秘书长私人代表罗伯特·塞里先生和主管人道主义事务副秘书长兼紧急救济协调员约翰·霍姆斯先生的通报。这些通报介绍了巴勒斯坦与以色列之间和平进程以及被占领巴勒斯坦领土上人道主义局势的凄惨景象。可悲的是,这一局面并未改变。事实上,正如我们刚才听到的那样,在过去一个月里,这一局面进一步恶化。双方无辜平民继续遭受因无法实现和平而带来的的后果。

无论我们听到什么,中东问题仍是对巴勒斯坦的 占领。已经持续 40 年的占领,是需要解决的根本问 题。在我们处理非法占领巴勒斯坦问题之前,我们不 会在解决这一棘手问题方面成功取得进展。

显然,寻求中东冲突的和平解决办法与实地的实际局势——包括国际社会为处理这一局势正在做的工作——之间存在脱节现象。我们大家在安纳波利斯会议和巴黎认捐会议之后感到的那种乐观不幸正在消失。

被占巴勒斯坦领土上的局势正在日益恶化。在西岸,继续扩大非法定居点、军事据点、检查站和隔离墙,已经损害实现可行和毗连巴勒斯坦国的前景,而且明显违反联合国决议和"路线图"。特别是,扩大耶路撒冷的非法定居点预定了耶路撒冷未来的解决办法,而该城的未来应该是通过谈判达成的解决办法的基础。

关于加快修建这些非法定居点问题,我们要重申秘书长最近的声明。2008年3月10日,秘书长对以色列政府批准恢复修建西岸 Gibat Zeev 定居点内的

750 个住房单元一事表示了关切。秘书长指出,任何 扩大据点的做法都违背以色列根据"路线图"承担的 义务,违背国际法。他呼吁以色列政府停止扩大定居 点,并重申,双方履行"路线图"义务是决定双方之 间政治进程的重要措施。

以色列国防军在加沙的军事进攻,以及对加沙的 完全封锁,进一步加剧了人道主义悲剧。安理会未能 谴责加沙正在发生的情况,甚至未能对该局势表示关 切,确实是不幸的,进一步给人们造成了这样的印象, 即安全理事会再次无视生活在占领之下的巴勒斯坦 平民的困境。

以色列的措施使巴勒斯坦平民无法生活,不仅冒犯了人类尊严,也明显违反了国际法。甚至联合国人员和 当地外交界也受到这些日常困难、羞辱和挑衅影响。

南非政府一贯谴责袭击平民事件,不论是巴勒斯 坦平民,还是以色列平民。我们曾指出,不能以巴勒 斯坦人事业的名义为不断从加沙向以色列发动火箭 弹袭击开脱。的确,这样做违背巴勒斯坦人民的利益, 结果只是招致以色列国防军的军事报复。我们谴责发 生在耶路撒冷神学院那样的袭击,那次袭击导致无辜 平民死伤。

南非认为,要使会谈取得进展,巴勒斯坦人需要有实在的东西让自己相信,通过谈判达成的和平能够导致建立一个以 1967 年的边界为基础、以东耶路撒冷为首都的巴勒斯坦国。

最后,我国代表团仍然认为,在安纳波利斯重新 启动的和平进程是寻求持久解决办法的有意义的尝 试。各方和国际社会都不能坐视让当地局势继续恶 化,让通过谈判达成两国解决方案的一切希望化为乌 有。和平与安全的主要责任在于各当事方。在这方面, 各当事方必须审言慎行,推动和平的使命。

哈利勒扎德先生(美利坚合众国)(以英语发言): 我和我的同事一样,感谢秘书长早些时候在安理会讲话,感谢副秘书长帕斯科作了最新情况介绍。 美国继续致力于支持以巴和平协议在 2008 年底前取得进展。副总统切尼和国务卿赖斯本月初都访问过该地区,鼓励谈判和在实地取得进展。赖斯国务卿本周晚些时候将重返该地区,继续与各方进行讨论。

上次开会时,我们理所当然地对以色列南部和加沙暴力升级感到关切,暴力升级的原因是哈马斯加强恐怖火箭袭击,导致以色列进行自卫军事还击。嗣后,3月6日,恐怖枪手向耶路撒冷的犹太教学校开枪,打死8名以色列青年学生并打伤11人,美国和其他很多国家政府理所当然地谴责这一恶意针对无辜平民的做法。

在我们回顾所发生的一切时,我要指出,美国对 所有无辜平民的死亡都深表痛惜。巴勒斯坦权力机构 主席马哈穆德•阿巴斯明确地谴责了上述悲惨事件。 事件发生后,美国支持以色列政府作出重申致力于谈 判的勇敢决定。以色列和巴勒斯坦领导人继续进行会 晤,努力实现达成一项永久地位协定的共同目标。给 予双方领导人建设性的区域和国际支持(而这种支持 得到各当事方的支持)依然至关重要。

牢记这一点,我要补充两点。首先是有必要在实地取得进展,以便创造有利于谈判进程和让以色列和巴勒斯坦都相信进程的严肃性的气氛。弗雷泽将军领导了美国监测路线图执行进展的工作,他刚从该地区返回,他在那里召集各方举行了三边会议,评估进展情况和讨论下一步的行动,以便履行各方根据路线图作出的承诺。弗雷泽将军与各方坦率和积极地交换了意见,与他们一道努力促进该地区的进展。国务卿赖斯将利用本周晚些时候与以巴领导人的下一轮会谈,进一步鼓励取得进展。

其次是,国际社会应支持确保巴勒斯坦的人道主义需要得到满足,各国应兑现在巴黎捐助国会议上作出的认捐,这一点极其重要。这些努力将帮助阿巴斯主席和法耶兹总理建立体制能力和发展经济,为巴勒斯坦国家奠定基础。就美国而言,我们继续通过美国国际开发署现有方案和对联合国近东巴勒斯坦难民

救济和工程处(近东救济工程处)的年度捐款,向生活在加沙的巴勒斯坦人提供基本的人道主义援助。

美国是近东救济工程处的最大双边捐助方。2007 财政年度,我们向近东救济工程处的捐款超过 1.54 亿美元,2008年迄今,我们已认捐 1.48亿美元。我 们提供给近东救济工程处的捐款,是支持它向加沙、 西岸、约旦、黎巴嫩和叙利亚的 440万登记巴勒斯坦 难民提供初级和职业教育、初级保健以及救济和社会 服务,同时支持它向西岸和加沙巴勒斯坦难民提供紧 急食品、卫生、创造就业和其他救济服务。

我们还利用国务卿赖斯去年 12 月在巴黎宣布给 巴勒斯坦权力机构的 5.45 亿美元的援助认捐,努力 推动各项援助方案。最近,3 月 19 日,我们同法耶兹 总理签署了一项现金移交协定,向巴勒斯坦权力机构 提供 1.5 亿美元的预算支助。需要做更多工作。我们 鼓励巴黎会议的与会者紧急提供他们承诺提供的援 助。我们期待在特设联络委员会即将举行的会议上审 查这方面所取得的进展。我们欢迎托尼•布莱尔继续 在这方面发挥领导作用,包括他参与筹划 5 月 21 至 23 日的伯利恒私人部门投资大会。我们还支持德国所 提今春晚些时候举行会议,重点讨论各捐助方支持巴 勒斯坦司法部门能力建设的提议。

关于黎巴嫩,我要感谢秘书处当前为特别法庭的 工作提供迅捷的便利所作的努力。我们期待着星期四 听取该法庭的最新情况介绍。我吁请安理会所有成员 对法庭提供慷慨捐助,明确地表示国际社会支持黎巴 嫩人民努力结束在该国从事政治暗杀而不受惩罚的 时代。

我要强调我们对叙黎边界非法武器转让的严重 关切,特别是对真主党声称真主党已恢复了 2006 年 战争以来的军事能力的严重关切。我们完全支持秘书 长提出的根据第 1559 (2004) 和第 1701 (2006) 号 决议和《塔伊夫协定》开启解除黎巴嫩所有民兵武装 的进程的呼吁。根据上述决议,真主党必须解除武装, 真主党必须立即这样做。 最后,我重申我们对黎巴嫩无法举行总统选举的 关切。尽管黎巴嫩商定了候选人,但叙利亚及其在黎 巴嫩的盟友正在利用其他先决条件使政治僵持永久 化。但有一点十分明确,在新的总统就任之前,美国 对于黎巴嫩合法政府管理国家事务和黎巴嫩武装部 队继续提供安全,抱有充分的信心,并给予全力支持。

在我结束发言时,请允许我对本次月会的形式作一简要的评论。2002 年以来,安理会的做法一直是就中东的发展情况举行定期的通报。然而,由于这一冲突在联合国会员国中间造成的两极化和分裂,各会员国常常在大会和安全理事会发表言辞激烈的政治性声明,但对推动和平事业和以实际方式帮助巴勒斯坦人民却没有多少助益。美国长期以来一直相信,只有通过各方在建设性的国际参与的帮助和主持下进行直接谈判,才能解决问题。正因为如此,我们努力的重点是在实地发挥作用。如果此类会议无助于这一努力——或者,更糟糕的是,如果它们加剧了紧张局势,妨碍了建设性接触——那么,我们就需要自问,在纽约举行公开辩论会是否有助于创造推动两国解决办法所需的环境。因此,我敦促各位同事利用这些会议来促进和平事业和实现两国解决办法。

韦贝克先生(比利时)(以**法语发言)**: 我要感谢秘书长在本次会议开始时所作的介绍。我还要感谢副秘书长的通报。

比利时赞同我们的斯洛文尼亚同事将以欧洲联盟主席国名义所作的发言。

以色列和巴勒斯坦人民正经历十分艰难的时刻,这引起了比利时官员的关切。鉴于暴力升级影响到以色列和加沙的平民百姓,比利时重申其坚决谴责巴勒斯坦方面发射火箭弹行为。虽然我国官员承认以色列有权自卫,但他们也和秘书长一样,谴责了以色列的过度反应。此外,比利时与其欧洲伙伴一道,毫无保留地谴责 2008 年 3 月 6 日对 Yeshiva Mercaz Harav 的恐怖袭击。

当前外交形势既有理由让人抱有希望,也有理由 让人感到绝望。至于给人以希望的部分,我们应赞扬 阿巴斯主席和奥尔默特总理的政治勇气。他们在继续 开展对话,没有让暴力破坏在安纳波利斯启动的双边 谈判进程。

虽然应由当事方谈判最终解决的条件,但国际社会也有责任支持它们的努力,在这方面,比利时感到遗憾的是,尽管安全理事会一再努力,但仍未能在谴责暴力和鼓励外交手段方面发挥作用。

我们欢迎有关各方在弗雷泽将军组织下首次开会。无论巴勒斯坦人和以色列人可能有什么达成解决方法的意愿,我们都必须承认。实地缺乏进展会有损政治进程。现在比以往任何时候更是如此。因此,比利时鼓励四方及其代表托尼·布莱尔支持和补充弗雷泽将军努力帮助各方履行各自的承诺,首先是在《路线图》和《通行进出协定》中所作的承诺。

虽然这些承诺似乎难以履行,但这一困难与和平进程如再次搁浅,巴勒斯坦人和以色列人必须付出的代价相比就显得黯然失色了。此事的紧迫性使得国际社会大力参与其中。国际社会的承诺去年 12 月在巴黎得到体现,并会在即将于伯利恒和柏林举行的会议上再次在安全和经济方面得到体现。

然而,这些努力只有补充的双方努力,才会产生 成效。正是出于这个原因,我们向以色列发出紧急呼 吁,要求它停止扩建现有定居点,拆除非法前哨,逐 步拆除西岸的行动障碍。我们呼吁巴勒斯坦权力机构 加强在安全领域的努力,包括着手改组其安全部队, 拆除恐怖主义基础设施。

关于加沙及其周围局势,比利时欢迎近日出现的和平局面,以及部分重开卡里和苏费过境点。至于对加沙地带拥有事实控制权的哈马斯,在当前平静的基础上,必须立即采取具体步骤,承担起它对巴勒斯坦民众特别是加沙民众的责任。因此,我们要求哈马斯完全停止发射火箭弹,恢复巴勒斯坦人民应享有的法

治,以及将加沙地带的控制权交还给巴勒斯坦权力机构这一唯一合法机构。

有鉴于此,并鉴于加沙严重的人道主义危机,比 利时重申,欧洲联盟愿推动执行解决办法,使重开过 境点进行人道主义和商业活动成为可能。

最后,我愿谈谈黎巴嫩问题。尽管遇到不少障碍,但比利时愿重申,它毫无保留地支持阿拉伯国家联盟及其秘书长阿姆鲁·穆萨先生的调解努力。我们希望在大马士革首脑会议举行之前还剩下的几天时间里,各方能够承担起它们的责任,作出建设性贡献。

总统选举第十七次推迟不应吓倒我们,使我们远离我们大家都知道对实现黎巴嫩和整个地区稳定至关重要的目标。我们愿重申对黎巴嫩政府和武装部队的支持。在恢复全国对话、解决当前问题之前,这些机构保障了黎巴嫩的统一、主权和独立。我们也支持秘书长努力在黎巴嫩部队和联合国驻黎巴嫩临时部队部署到利塔尼河以南地区的基础上,全面执行第1701(2006)号决议。2006年8月启动的政治进程包括了保障黎巴嫩在持久和平的气氛中享有主权与稳定所需的一切要素。

刘振民先生(中国): 主席先生,中国代表团感谢你就中东问题召集这次公开会。我要感谢秘书长出席会议并讲话。我要感谢帕斯科副秘书长所作通报。

过去一个月来,中东局势出现急剧变化。加沙的 武装冲突造成大量平民伤亡,当前局势虽有所缓和, 但仍十分脆弱,随时面临冲突升级的风险。我们希望 各方利用难得的间隙期,加倍努力,早日达成一项全 面、持久的停火安排。这既有利于保障以巴各自的安 全,也有利于保障巴民众的正常生活。

中方赞赏埃及为此所作的努力,期待有关各方显示灵活,真正摈弃暴力和军事手段,坚持平等对话和 谈判作为解决问题的出路。

中国欢迎以巴双方坚持政治谈判的承诺,期待双方排除各种干扰,以实际行动加快谈判进程。任何一

方都应避免采取破坏谈判气氛的举动。以色列不久前决定扩建定居点,这无助于促进双方互信。

我们欢迎也门推动巴勒斯坦不同派别开展直接 对话的努力,欢迎巴勒斯坦两大派别签署协议并继续 进行对话协商。正如我们一直强调的,加强巴勒斯坦 内部团结,是以巴政治和谈取得成功、直至最终实现 全面和平的重要前提。国际社会还应继续向巴勒斯坦 提供援助,帮助巴勒斯坦民族权力机构加强能力建 设,改善民众生活,这将有利于巩固巴勒斯坦民众对 谈判进程的支持。

中东和平进程目前面临严峻考验,安纳波利斯启动的进程已迈出重要的第一步,但也面临种种障碍。 国际社会有必要深入思考如何为安纳波利斯进程注入新的活力。我们支持俄罗斯联邦有关举行安纳波利斯后续会议的设想,我们相信通过精心筹备,让所有当事方都参与,不仅可以巩固谈判已取得的成果,也可为下阶段更广泛深入的谈判创造有利条件。

黎以、叙以谈判也是中东和平进程的重要组成部分。适时重新启动这两条轨道的谈判并取得进展,有助于中东地区实现全面和平。我们期待有关各方对这两项谈判予以更多的支持。

黎巴嫩总统选举再度推迟,黎巴嫩政治和安全局势持续紧张,突显出维护稳定、尽快化解政治争议的重要性。我们支持阿拉伯联盟为解决黎巴嫩政治危机继续作出努力,也希望黎巴嫩所有派别以国家利益为重,通过对话协商化解分歧、寻求共识。

主席(以俄语发言): 我现在将以俄罗斯联邦代表的身份发言。

我们感谢秘书长潘基文先生出席今天的会议并 发言。我们还感谢副秘书长帕斯科先生所作有关中东 局势的情况通报。

当前,中东处于特别关键的时刻。和平进程各方面临诸多任务。必须在我们仍无法彻底结束暴力的情况下解决这些问题。我们认为,这一事宜应当是无条件的优先事项。

我们对最近解决巴以问题的有关情况尤感关切。我们的最大努力应当旨在结束和平的巴勒斯坦人和以色列人丧生的情况、制止向以色列领土发射火箭弹的行为,以及解除已变得绝对不可容忍的对加沙的封锁。

俄罗斯联邦不仅现在而且也将继续为巴勒斯坦 人提供经济和资金援助,而且正在帮助加强巴勒斯坦 安全部队。我国外长谢尔盖·拉夫罗夫在最近访问该 区域时谈到了这些问题和其它问题。

我们认为特别重要的是,尽管存在使和平进程复杂化的上述问题,但巴勒斯坦权力机构主席阿巴斯与奥尔默特总理仍致力于推进对话和执行在安纳波利斯达成的协议,而且他们到今年年底将就最后解决方案的范围达成协议。同样重要的是,双方应严格履行安纳波利斯协议的有关内容,这一内容重申双方有义务执行《路线图》,包括必须避免开展可能破坏实现最终地位解决办法的任何行动。在这方面,我们显然对以色列继续开展定居点活动感到不安。我们吁请以色列按照四方的要求完全冻结这一活动。

俄罗斯致力于和平进程的理念与原则,并努力设想中东成为一个安全和稳定的区域,在那里包括以色列在内的所有国家都生活在安全中、生活在解决社会经济问题的最佳条件中,并生活在相互间尽可能密切的合作中。

为实现这个目标,必须加强国际社会在动员支持 安纳波利斯进程和确保进程成功方面的努力。为此, 我们正在与四方、区域和联合国伙伴、以及其它有关 各方开展积极协商,以便就在莫斯科召开关于中东问 题的国际会议达成初步谅解。我们希望,我们将很快 能确定会议的方式、日期和议程。

在安纳波利斯通过了得到各方支持的协议。我们 现在必须通过推动以色列人和巴勒斯坦人有效执行 这些协议来确认这种支持。

同样重要的是要创造必要条件,以便在解决中东问题的叙利亚轨道和黎巴嫩轨道上取得进展。

在巴勒斯坦与以色列的谈判带来成果的时候——我们希望这一时刻可以很快到来——一个不可回避的问题将是所有巴勒斯坦人将如何看待这些协议。正因如此,我们认为恢复巴勒斯坦的团结是特别重要的一件事,而且我们欢迎法塔赫代表与哈马斯代表在萨那就重启巴勒斯坦内部对话达成一致。重要的是,这些初步接触从一开始就应当是建设性的,并侧重于巴勒斯坦人民所面临的主要问题:如何恢复巴勒斯坦领土的政治和法律完整性、以及有关与以色列的对话进程的范围问题。我们希望,这其中的许多问题可以得到深入探讨,而且有可能在即将于大马士革举行的阿拉伯联盟首脑会议上得到解决。

最后,我要谈一谈黎巴嫩局势。黎巴嫩再次陷入动荡,极端团体正在那里加紧活动,而各政治派别正在加强各自的力量。俄罗斯坚决维护坚定不移地执行第1701(2006)号决议的规定和禁止向黎巴嫩境内任何非正规团体提供武器的安全理事会其它决议。我们继续支持黎巴嫩的宪政秩序及其合法体制、主权和政治独立。我们主张迅速选举一位新总统。我们深信,国际社会所有成员应当坚持这样一种立场。

我现在恢复行使安理会主席的职责。

我的发言名单上还有其他一些人要求发言。因此,我打算暂停会议,下午3时复会。

下午1时会议暂停。